

# CADIZ



Einzigartige Unterkünfte  
in der Provinz





#### Herausgeber

Patronato Provincial de Turismo  
Diputación de Cádiz  
Plaza de Madrid s/n  
Estadio Ramón de Carranza  
Fondo Sur 4ª Planta  
11011 | Cádiz | España  
Tel. 956 80 70 61  
info@cadizturismo.com  
produccion@cadizturismo.com  
**www.cadizturismo.com**  
**www.facebook.com/CadizTurismo**  
**twitter/Cadiz\_Turismo**

#### Project

Amparo Ortega

#### Coordination

Mayca Gómez

#### Colaboration

David Ibañez

#### Texte

Amparo Ortega, Carlos de la Calle  
y Mª Dolores Jiménez Ruz

#### Grafische Gestaltung

Cadigrafía Publicidad y Comunicación

#### Fotografías

Carlos de la Calle  
y cedidas por los propios establecimientos.

#### Übersetzung

Tradumedia CB y Metafrasi S.L.

#### Druck

Santa Teresa

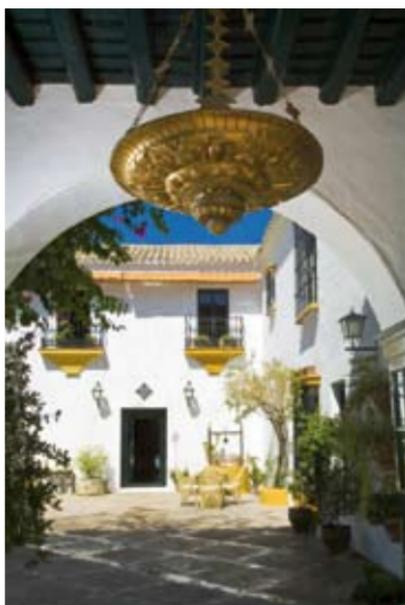
#### Depósito Legal

CA-487/2013

Zweite Ausgabe 2015



**Cádiz**  
**Einzigartige**  
**Unterkünfte**  
**in der Provinz**



## Es gibt keine Prinzessinnen mehr in den Burgen,

keine Mönche in den Klöstern, keine Banditen, die die Gutshöfe überfallen... doch die majestätische Erscheinung der Gebäude bleibt bestehen, entgegen dem Lauf der Zeit, auch wenn sie ihre Funktion nicht mehr erfüllen. Heute sind es einzigartige Hotels der Provinz Cádiz.

In vielen Fällen war es nicht leicht, doch nach der Restaurierung war die Eröffnung dieser Hotels mit Seele ein Vergnügen für alle, sowohl für die, die davon geträumt hatten, als auch für die, die zu ihren illustren Gästen wurden. Reisende, die eine andere Form des Tourismus schätzen, indem sie die inneren Werte entdecken, das, was im Gedächtnis jedes Reiseziels bleibt.

Es sind Hotels, die große und kleine Geschichten erzählen, einige mit Glamour, und andere mit dem Zauber des Einfachen, denn zu dem wertvollsten Erbe zählen auch diese Landhäuser, die die Landschaft der Provinz Cádiz prägen.

Einige Hotels spiegeln den Reichtum der Weine von Jerez wieder, und andere – die Paläste der Überseekaufleute – den jener Zeit, in der die Bucht von Cádiz die reichste, die kultivierteste und die schönste Region Spaniens war.

Es gibt einzigartige Unterkünfte auf dem Land und in der Stadt, jede auf ihre Weise, jede ein treuer Spiegel ihrer Epoche und ihrer Schlachten. Und hier zu übernachten, ist eine ganz





besondere Art des Kennenlernens der Provinz Cádiz. Denn jede Zeit hatte ihre Eigenheiten und kann uns dabei helfen, eine Lebensweise kennenzulernen, die über das hinaus geht, was in den Büchern steht.

Alle sind sie unterschiedlich, doch es gibt Gründe, die sie verbinden: die meisten Einrichtungen bewahren die ursprüngliche Architektur der Provinz Cádiz, beherbergen ein immaterielles Erbe voller Legenden, denn es sind fast alle kleinere Einrichtungen, die jenen freundlichen, familiären Umgang pflegen, den der Reisende sucht.

Hier zu übernachten, stellt auch eine Gäste dar, eine Verpflichtung auf diesen nachhaltigen Tourismus, der sich mit der Heimat identifiziert und deren Erbe bewahrt. Deshalb ist diese Auswahl an Unterkünften mit Charme eine kleine Hommage an alle, die für die Zukunft das Beste aus unserer Vergangenheit wiederbelebt haben. Und auch an jene, die dafür sorgen, dass der Reisende sich in Cádiz verliebt.

Dieser Führer ist in fünf Abschnitte unterteilt: **Unterkünfte mit großen und kleinen Geschichten** ist der erste davon, es folgt **Thematische Hotels**, anschließend **Paläste, Villen und Herrenhäuser**, während es danach um Hotels geht, die aus ehemaligen **Burgen und Klöstern** entstanden. Zum Schluss werden die **Landhäuser und Landgüter** vorgestellt.



Einführung.....	02
-----------------	----



## Unterkünfte mit kleinen und großen Geschichten

Hotel Reina Cristina.....	09
Parador Casa del Corregidor .....	10
La Casa de las Bóvedas .....	11
El Palomar de la Breña .....	12
Hotel Argantonio .....	13
Casa Alborada.....	14
Bodega Real .....	15
Casa de Huéspedes Santa María.....	16
Hotel Puerta de la Villa.....	17
La Casa de las Piedras .....	18
La Fonda Barranco.....	19
Hostal El Anón .....	20
La Casa Amarilla .....	21
El Escondite del Viento.....	22
Posada La Sacristía .....	23
La Casa del Califa .....	24
La Botica de Vejer.....	25
Siete Balcones y un Patio .....	26
La Antigua Estación .....	27



## Themenhotels

Hotel Utopía.....	31
Hospedería Las Cortes de Cádiz.....	32
Hotel Almadraba Conil.....	33
Hostal La Princesa y el Guisante .....	34
El Alojado de Velarde .....	35
Casa Rural Las Aves.....	36
Hotel Dos Mares.....	37



## Paläste, Villen und Herrenhäuser

La Casa Grande Arcos .....	41
Hotel Marques de Torresoto .....	42
Hotel Playa de Regla.....	43
Palacio de San Bartolomé .....	44
Hotel Villa de Jerez.....	45
Hotel Bellas Artes.....	46



## Paläste, Villen und Herrenhäuser

Hotel Palacio Garvey .....	47
Hotel La Casa Grande Jerez .....	48
Hotel Medina Sidonia .....	49
Palacio de Arizon .....	50
Hospedería FC de Medina Sidonia .....	51
Posada de Palacio.....	52
La Casa de la Favorita.....	53
Hotel V.....	54



## Burgen und Klöster

Hotel El Convento .....	59
Hotel Convento Cádiz.....	60
La Almoraima.....	61
Castillo de Castellar - Hotel Alcázar.....	62
Monasterio de San Miguel .....	63
Hotel ITC Jerez .....	64
Convento San Francisco.....	65



## Landhäuser, Finkas und Landgüter

Cortijo Mesa de la Plata.....	69
Cortijo Barranco.....	70
Hacienda El Santiscal .....	71
El Vihuelo .....	72
Casa Viña de Alcántara.....	73
Hacienda Monasterio de San Martín .....	74
Cortijo Las Piñas .....	75
Cortijo El Aguilón .....	76
Casa La Siesta .....	77
Hacienda Buena Suerte .....	78
Hacienda El Rosalejo .....	79
Schlusswort .....	80
Fremdenverkehrsbüros der Provinz .....	82
Liste der Unterkünfte nach Ortschaften der Provinz ...	84
Karte der Provinz	





## Unterkünfte mit kleinen und großen Geschichten





Es gibt Geschichten von Glamour und andere mit romanhaften Zügen, die aber wahr sind.

Man kann sich leicht Ava Gardner als Muse vorstellen, wie sie die Treppen im Reina Cristina von Algeciras hinabsteigt, dem Hotel, das von Henderson Administration gebaut wurde und im Zweiten Weltkrieg ein Treffpunkt für Spione und Fotografen war.

In der Provinz Cádiz gibt es Unterkünfte, die große und kleine Geschichten erzählen, die den Reisenden zu einer Zeitreise einladen, zum Lächeln, zum Entdecken des Unerwarteten.

Der Charme anderer Hotels liegt in dem Gebäude selbst, die sorgfältig restauriert wurden, um jenes exotische, einzigartige Flair zu schaffen, das ihnen nur der Lauf der Zeit verleihen kann.

Zu dieser Auswahl gehören Weinkeller, alte Villen, öffentliche Gebäude, Häuser aus dem 19. Jahrhundert und sogar Bahnhöfe für einen Zug, der niemals ankam. Alle sind sie eine treue Wiedergaben der typischen Architektur ihrer Zeit, ihrer Funktion und ihrer Umgebung: Jerez mit seinen Bodegas, die weißen Dörfer, die Costa de la Luz, oder Cádiz, das mit dem Muschelkalk errichtet wurde, der uns daran erinnert, dass sehr nahe von hier der Strand von La Caleta liegt.

Alle diese Unterkünfte, seien es nun Hotels, Pensionen, Appartements oder Landhäuser, haben eines gemeinsam: ihre Einzigartigkeit und eine Geschichte, die sie erzählen können.

# Hotel Reina Cristina



Das Hotel ist eng mit der Welt des Films verbunden. Und sein goldenes Buch ist ein Rundgang durch die Welt der Politik, denn hier übernachtete Franklin D. Roosevelt, der Literatur, denn auch Ernest Hemingway war hier Gast, oder eben des Kinos, denn unter den illustren Gästen befanden sich Orson Welles und Ava Gardner. Es gibt einfach Gebäude, die auf Grund ihrer Lage und ihrer Eigenheiten Geschichte anziehen

In Algeciras, an der Meerenge und nahe Gibraltar, liegt dieses großartige Hotel von Ende des 19. Jahrhunderts, das mit vielen Erinnerungen befrachtet ist. Schon 1906 beherbergte es die Vertragsunterzeichnung zur Teilung Marokkos in ein spanisches und ein französisches Protektorat. Nach einem schweren Brand im Jahre 1928 erwachte es 1930 wieder zum Leben. Es blieb während des Bürgerkriegs und während des Zweiten Weltkriegs geöffnet. In diesen Jahren war es ein Zentrum der weltweiten Spionage: alle Seiten überwachten sich gegenseitig und die vorbeifahrenden Schiffe. Eindrucksvoll sind der Speisesaal und die Bar, der Patio und das Klavier für Musikabende, die Gärten und die herrliche Wendeltreppe.



## Algeciras

### Hotel Reina Cristina

Paseo de la Conferencia, s/n

11207 Algeciras (Cádiz)

T. 956 602 622

res.reinacristina@hotelesglobales.com

[www.hotelesglobales.com](http://www.hotelesglobales.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*

Anzahl der Zimmer: **168**

#### GPS

Breitengrad 36.122303

Längengrad - 5.445163

Standort auf der Karte: D-4



## Casa del Corregidor



Man erzählt sich, dass das ehemalige Haus des Vogts, in dem der Parador liegt, als Unterschlupf für heimliche Liebespaare diente, was Pedro Antonio de Alarcón dazu brachte, seine Novelle "Der Dreispitz" zu schreiben.

Das Leben in diesem geschmackvoll renovierten Hotel dreht sich rund um einen andalusischen Patio: weißer Brunnen, Pflanzen, Gitterwerk, schöne Kacheln und viel Frieden. Es ist ein Ort voller Magie und Geschichte, der Genies wie Picasso und Dalí inspiriert hat, und der illustre Gäste wie De Gaulle – welcher hier einen Teil seiner Memoiren schrieb – oder Antonio El Bailarín erlebt hat, der hier Szenen aus einigen seiner Filme gedreht hat.

Zu den Vorzügen der Paradores und denen von Arcos kommt noch eine spektakuläre Aussicht über das Flusstal des Río Guadalete und ein exzellentes Probiermenü mit 12 Gerichten hinzu.

### Arcos de la Frontera

**Parador Casa del Corregidor**  
Pza. del Cabildo s/n  
11630 Arcos de la Frontera (Cádiz)  
T. 956 700 500  
arcos@parador.es  
[www.parador.es](http://www.parador.es)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
Anzahl der Zimmer: **24**

**GPS**  
Breitengrad 36° 44' 52" N  
Längengrad 5° 48' 21" W

Standort auf der Karte: C-1

## La Casa de Bóvedas



Dort, wo man auf das Gebirge und auf den lago de la Molinera schaut und die vorbeifliegenden Vögel beobachten kann, befindet sich „Casa de Bóvedas“, einst ein Pfarrhaus, in dem Franziskanermönche lebten und Teil des historisch-künstlerischen Arcos de la Frontera.

Die weiß getünchten Mauern, gewölbten Decken und Terrakottaböden sind voller Geschichte und Geschichten wie die vom Tunnel, der die Kirche von San Pedro mit dem Fluss verband und durch dieses Haus führte. Die Zimmer, ausgestattet mit allen Annehmlichkeiten und geschmückt mit Tradition und Zauber, versetzen uns in einen Zustand der Gelassenheit und Träumerei.

Die Patios sind voller Blumentöpfe und rankender Pflanzen, sie laden zum Sitzen und Verweilen ein, um die Eindrücke, besonders die Aussicht zu genießen.



### Arcos de la Frontera

#### La Casa de Bóvedas

C/Bóvedas, 9

11630 Arcos de la Frontera (Cádiz)

T. 956 705 154 y 653 921 735

reservas@lacasadebovedas.com

[www.lacasadebovedas.com](http://www.lacasadebovedas.com)

Kategorie: **Landhaus**

Anzahl der Zimmer: 7

#### GPS

Breitengrad 36° 44' 51,5" N

Längengrad 5° 48' 14,01" W

Standort auf der Karte: C-1



## El Palomar de la Breña

Ein ehemaliges Landgut aus dem 18. Jh., das in einen Ort der Entspannung und Freizeit umgewandelt wurde, und zwischen den Pinienwäldern des Naturparks La Breña und dem Meer liegt, mit einem Strand namens Trafalgar, der an große Schlachten und an Geschichte erinnert.



Ein etwas anderes Hotel mit einem ausgezeichneten Ruf. Die Zimmer sind im ländlichen Stil und bequem. Bemerkenswert sind die eisernen Kopfteile der Betten. Es verfügt über ein großes Restaurant, das die traditionelle Küche mit der Avantgarde verbindet. Die Taube mit Schokoladensoße ist eines seiner herausragenden Gerichte. Der Taubenschlag, der dem Hotel seinen Namen gibt, war einer der größten Europas. Es waren Zeiten, in denen der Taubenkot der beste Dünger für die Landwirtschaft war.



Es ist ein Erlebnis, durch den Taubenschlag zu spazieren und ihn sich in seiner Glanzzeit mit über 10.000 Tauben vorzustellen. Heute scheint dies eine ferne, verlorene Welt. Wunderschön.

### Barbate

**Hotel El Palomar de la Breña**  
 Pago de la Porquera, 1-San Ambrosio Apdo. 69  
 11160 Barbate (Cádiz)  
 T. 956 435 003  
 info@palomardelabrena.com  
 www.palomardelabrena.com

Kategorie: **Hotel** \*\*  
 Anzahl der Zimmer: **15**

**GPS**  
 Breitengrad 36.17986  
 Längengrad -5.97385

Standort auf der Karte: B-4

# Hotel Argantonio



Es gibt Hotels, die sind sogar vom Konzept sehr freundlich. Seine Lage im Herzen von Cádiz, seine sorgfältige Dekoration, die Mischung aus einer alten einheimischem Villa und Details der arabischen Architektur, wie die Bögen, die von marokkanischen Handwerkern geschaffen wurden, machen aus dem Hotel Argantonio zweifellos eines dieser Hotels.

Ein Merkmal macht es außerdem einzigartig: der Gast kann jeden Dekorationsgegenstand erwerben, den er im Hotel sieht.

Das Restaurant ist, ebenso wie das Hotel, eine Mischung aus der Küche von Cádiz und der arabisch-andalusischen Küche. Ein Hotel mit historischem Flair, das jedoch mit allen Annehmlichkeiten des modernen Lebens ausgestattet ist. Und außerdem liegt alles ganz nahe: Geschäfte, Verkehrsmittel, Baudenkmäler... in dieser drei Jahrtausende alten Stadt.



## Cádiz

### Hotel Argantonio

Argantonio, 3  
11002 Cádiz  
T. 956 211 640  
reservas@hotelargantonio.com  
[www.hotelargantonio.com](http://www.hotelargantonio.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*  
Anzahl der Zimmer: **16**

#### GPS

Breitengrad 36° 32' 1.026" N  
Längengrad 6° 17' 39.735" O

Standort auf der Karte: A-2

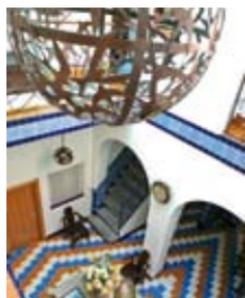


## Casa Alborada

Aus dem ehemaligen Gemeindehaus im Zentrum von Conil entstand dieses kleine Hotel mit 300 Jahren Geschichte und voller Licht.

Ein Ort zum Entspannen und zum Sonnenbaden. Der Patio wird von einem großen Glasdach überspannt, das seine Farbe je nach Tageslicht wechselt; ebenso wie die Dutzende von exklusiven Lampen und Glasscheiben, die der Einrichtung eine starke und abwechslungsreiche Persönlichkeit verleihen. Besonders auffällig die „Vogelkugel“ am Eingang. Es sind 11 Zimmer, jedes davon anders und mit gewagter Einrichtung voller Details.

Überraschend die Schönheit der Badezimmer, mit ihrer angenehmen Farbgestaltung. Besonders interessant ist das Bad mit den roten Fliesen und der Badewanne mit Blick aufs Meer. Es erinnert an ein Schiff, das gerade ausläuft.



### Conil de la Frontera

**Casa Alborada**  
 C/ General Gabino Aranda, 5  
 11140 Conil de la Frontera  
 T. 956 443 911  
 info@alboradaconil.com  
 www.alboradaconil.com

Kategorie: **Hotel** \*\*  
 Anzahl der Zimmer: **11**

**GPS**  
 Breitengrad 36° 16' 31" N  
 Längengrad 6° 5' 19" W

Standort auf der Karte: B-3

## Bodega Real



In dem Gebäude, das früher eine Bodega für die Lagerung der traditionellen Fino-Weine des Gebiets war, ist dieses Hotel untergebracht, das die ursprüngliche Struktur und Architektur berücksichtigt und bewahrt, ohne auf die Annehmlichkeiten eines modernen und komfortablen Hotels zu verzichten.

Die Ruhe und die Stille, die der Most benötigt, um zu einem guten Wein zu reifen, ist die gleiche, die man im Restaurant und in der Cafeteria vorfindet. Beide liegen sie im zentralen Bereich der ehemaligen Bodega, d.h. im Gebäudeschiff, wo der Wein in den Fässern ruhte, und wo man heute eine gute Gastronomie und eine umfangreiche Weinkarte genießen kann, wie dies auch nicht anders zu erwarten wäre.



Unverzichtbar sind die Ausblicke vom Dachgeschoss aus, bei denen man zugleich in der Sonne liegen oder es sich in dem Freiluft-Whirlpool gemütlich machen kann.

### El Puerto de Santa María

#### Hotel Bodega Real

C/ Albareda, 4

11500 El Puerto de Santa María (Cádiz)

T. 956 059 185

reservas@hotelbodegareal.com

[www.hotelbodegareal.com](http://www.hotelbodegareal.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*

Anzahl der Zimmer: **51**

#### GPS

Breitengrad 36.6036539

Längengrad -6.21967733

Standort auf der Karte: A-2



## Casa Huéspedes Santa María

Schon die aneinander gereihten Girlanden im Innenhof verleihen einem ein Glücksgefühl. Deshalb kommt man in dieses Haus von 1885, wo Carlos und Miriam ihre Gäste willkommen heißen.

Wie das Leben so spielt, wohnten hier Ende des XIX Jahrhunderts die Priester der Hauptkirche, und in den fünfziger Jahren wurde aus dem alten Pfarrhaus ein Gasthaus. Das Haus ist noch so wie es früher war, denn das Fachwerk, die Mauern und die ursprüngliche Aufteilung sind erhalten geblieben, nur ist es wie die guten Weine besser und schöner geworden. Jetzt ist es eine Unterkunft, wo es so gemütlich ist wie daheim und so zauberhaft wie im Hotel. Vielleicht ist dieses gegenseitige Vertrauen der Grund dafür, dass die Bar Honesto heißt (was honorig bedeutet), und dass es eine Spardose gibt, damit man etwas zu dem beisteuert, auf das man Appetit hat.



Man sollte darauf achten, dass überall so viele Sachen herumliegen wie zu Hause: Hausgemachte Biskuits, Bonbons Sugus, Bücher von Dampfschiffen, Klick auf Famobil...es fehlt nur noch, dass der eigene Bruder in das Zimmer tritt. Außerdem gibt es ein Skaisofa und gehäkelte Tücher. Alles sehr vintage und locker angeordnet.

### El Puerto de Santa María

**Casa Huéspedes Santa María**  
 Calle Pedro Muñoz Seca, 38  
 11500 El Puerto de Santa María (Cádiz)  
 T. 956 853 631  
[huespedes.santamaria@gmail.com](mailto:huespedes.santamaria@gmail.com)  
[casadehuespedessantamaria.com](http://casadehuespedessantamaria.com)

Kategorie: **Pensión**  
 Anzahl der Zimmer: **9**

**GPS**  
 Breitengrad 36.59804  
 Längengrad -6.227571

Standort auf der Karte: A-2

# Hotel Puerta de la Villa



Das Hotel liegt im historischen Zentrum von Grazalema, einem der hübschesten weißen Dörfer der Provinz Cádiz, und ein idealer Ort zum Wandern und Bergsteigen in dem gleichnamigen Naturpark. Hier riecht es nach Andalusien und nach Sierra.

Die nüchterne Fassade des Gebäudes orientiert sich an der Architektur des Ortes. Im Inneren bietet es die Wärme und die Annehmlichkeiten eines guten Hotels, einschließlich Whirlpool und Sauna.

Die Boutique des Hotels verfügt über eine gute Auswahl des bekannten Kunsthandwerks dieses Dorfes und seiner Umgebung: Decken aus reiner Wolle, Keramik, Korbwaren und Espartogras, Kork und unzählige Lederartikel. Das Restaurant namens La Garrocha bietet eine köstliche Vielfalt an Produkten des Gebiets. Es ist die schönste Belohnung nach einem Ausflug zwischen Spanischen Tannen, Steineichen und Korkeichen.

## Grazalema

**Hotel Puerta de la Villa**  
Plaza Pequeña, 8  
11610 Grazalema (Cádiz)  
T. 956 132 388  
info@grazalemahotel.com  
[www.hotelpuertadelavilla.com](http://www.hotelpuertadelavilla.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*  
Anzahl der Zimmer: **28**

**GPS**  
Breitengrad 36.7588274  
Längengrad -5.3661493

Standort auf der Karte: D-1



## Pensión Casa de las Piedras

Die Seele eines Gebäudes liegt in den kleinen Dingen: in Innenhöfen mit mehreren Ebenen voller Pflanzen und frischer Düfte, oder in einer schönen Diele mit Kacheln und beschlagenen Türen.

Die Zusammenlegung von mehreren, für die Sierra de Grazalema typischen Häusern aus dem 19. Jahrhundert hat diesen verführerischen, ruhigen Ort mit eigener Seele geschaffen. Einen Ort voller alter Erinnerungen, die die Besitzer während der Jahre angehäuft haben.



Nach mehreren Renovierungen bewahrt sich die Casa de las Piedras ihr Markenzeichen: gekalkte Wände und alte Fenstergitter. Die Zimmer sind einfach und gemütlich, wobei die Decken aus reiner Wolle zu erwähnen sind, die von Kunsthandwerkern aus Grazalema hergestellt wurden. Der Salon mit Kamin strahlt Wärme und Häuslichkeit aus, und lädt zum Entspannen nach einem Ausflug in den Tannenwald ein, oder zu einem Kaffee nach dem Probieren der typischen Gastronomie des Gebiets im Restaurant des Hotels.

### Grazalema

#### Pensión Casa de las Piedras

C/ Las Piedras, 32

11610 Grazalema (Cádiz)

T. 956 132 014

reservas@casadelaspiedras.net

[www.casadelaspiedras.es](http://www.casadelaspiedras.es)

Kategorie: **Pensión**

Anzahl der Zimmer: **30**

#### GPS

Breitengrad 36.7584166

Längengrad -5-3677587

Standort auf der Karte: D-1/2

# La Fonda Barranco



Mitten im historischen Zentrum von Jerez, im ältesten Teil der islamischen Stadt, befindet sich La Fonda Barranco, eine Unterkunft in einem typischen alten Haus, das ein Beispiel der bürgerlichen Architektur in Jerez von Ende des 19. Jahrhunderts darstellt.

Der frische und schattige zentrale Innenhof, zu dem hin alle Zimmer ausgerichtet sind, gibt diesem Hotel ein Gefühl der Ruhe und Stille, die nur durch das Rauschen des Wassers eines alten Marmorbrunnens unterbrochen wird.

Man sitzt in der Fonda Barranco wie zu Hause, so aufmerksam ist die Behandlung, die dem Gast zuteil wird. Spektakulär ist das Frühstück auf der Terrasse, bei dem man die Ausblicke auf die Kathedrale von Jerez genießen kann.

## Jerez de la Frontera

**La Fonda Barranco**  
C/ Barranco, 12  
11403 Jerez de la Frontera (Cádiz)  
T. 956 332 141 y 693 324 605  
info@lafondabarranco.com  
[www.lafondabarranco.com](http://www.lafondabarranco.com)

Kategorie: **Pensión**  
Anzahl der Zimmer: **10**

**GPS**  
Breitengrad 36.683726  
Längengrad -6.1416652

Standort auf der Karte: B-2



## Hostal El Anón

In Jimena de la Frontera gibt es ein Gasthaus, das nach einem tropischem Baum benannt wird, nämlich El Anón (zu deutsch: der Zimtapfel).

Es besteht aus mehreren Häusern, die durch Gänge und Innenhöfe verbunden sind, was das Hotel zu einem Labyrinth macht. Eine Unterkunft, in die man sich auf den ersten Blick verliebt. Die Pflanzen füllen alle Räume und erfüllen den höher gelegenen Pool mit Leben. Obligatorisch sind die Sonnenuntergänge.



El Anón ist ein Hotel mit vielen Details, von den Eisenbahn-Miniaturen im Untergeschoss bis hin zu der Windfahne, die durch einen Halbmond gekrönt wird. Die Zimmer mit ihren Deckenbalken sind freundlich und elegant. El Anón ist mehr als ein gemütliches Hotel, es ist ein Ausdruck von Lebendigkeit. Seine Besitzerin Susana Odell kam eines schönen Tages nach Jimena, war sofort verzaubert und blieb bis heute.

### Jimena de la Frontera

**Hostal El Anón**  
 C/ Consuelo, 38  
 11330 Jimena de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 640 113  
 reservas@elanon.net  
 www.hostalanon.com

Kategorie: **Gaststätte** \*  
 Anzahl der Zimmer: **12**

**GPS**  
 Breitengrad 36.4321678  
 Längengrad -5.452811

Standort auf der Karte: D-3

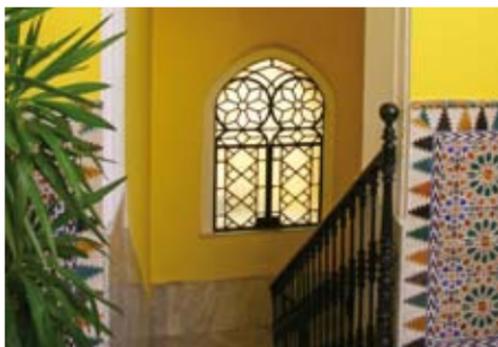
# La Casa Amarilla



In der Hauptstadt des Wind- und Kitesurfens liegt dieses köstliche Appartement-Hotel in einem Gebäude aus dem 19. Jahrhundert mitten im Zentrum von Tarifa.

Sein Name geht auf die Fassade aus gelben emaillierten Kacheln zurück. Rund um einen Patio, der durch ein großes Glasdach gekrönt ist, befinden sich die Zimmer, die mit Küche und Esszimmer ausgestattet und geschmackvoll dekoriert sind.

Besonders zu erwähnen ist die Umgestaltung im Inneren: die Kacheln und die warmen Farben der Wände, die schmiedeeisernen Geländer, die Decken mit Sichtbalken und die Glasfenster und Lampen im moriskischen Stil, die die Casa Amarilla zu einem angenehmen und gemütlichen Haus machen. Der ausgezeichnete Speisesaal ist auf die andalusische Küche spezialisiert. Besonders gut sind hier der Jabugo-Schinken und der Almadraba-Thunfisch.



## Tarifa

**La Casa Amarilla**  
 C/ Sancho IV El Bravo, 9  
 11380 Tarifa (Cádiz)  
 T. 956 681 993  
[lacasaamarilla@tarifastay.com](mailto:lacasaamarilla@tarifastay.com)  
[www.tarifastay.com](http://www.tarifastay.com)

Kategorie: **ApartaH.** \\  
 Anzahl der Zimmer: **11**

**GPS**  
 Breitengrad 36.0132013  
 Längengrad -5.6028889

Standort auf der Karte: C-4



## El Escondite del Viento



Aus der sorgfältigen Restaurierung einer ehemaligen Villa in Tarifa entstand dieses zauberhafte Hotel mitten in der Altstadt von Tarifa, in dem die ursprünglichen architektonischen Elemente noch erhalten sind.

Seine Lage in einer schmalen Gasse scheint seinem Namen alle Ehre zu machen: ein Versteck (escondite) und ein Rückzugsort vor dem Ostwind, der diese Stadt beherrscht und ihr zugleich Leben gibt.

Dekoriert mit emblematischen Möbeln aus dem 20. Jahrhundert, harmoniert das moderne Design perfekt mit der traditionellen Architektur, und die geringe Anzahl an Zimmern sorgen dafür, dass der Service als familiär und umfassend empfunden wird.

### Tarifa

#### El Escodite del Viento

C/ Comendador, 1  
11380 Tarifa (Cádiz)  
T. 956 681 901 | M. 655 684 679  
contacto@elesconditedelviento.com  
[www.elesconditedelviento.com](http://www.elesconditedelviento.com)

Kategorie: **Pensión**  
Anzahl der Zimmer: **8**

#### GPS

Breitengrad 36° 00' 49.21" N  
Längengrad 5° 36' 7.84" O

Standort auf der Karte: C-4

## Posada La Sacristía



Boutique-Hotel im Zentrum von Tarifa, der Stadt des Windes, in dem Malerei, Skulpturen und Keramik ausgestellt und verkauft werden.

Eine ehemalige Villa mit über 300 Jahren voller Geschichten, die früher Stall, Lager und Weinkeller war, und inzwischen zu einer Einrichtung mit Persönlichkeit umgewandelt wurde. Geschmackvoll dekoriert, kombiniert es antike Möbel mit „ethnischen“ Gegenständen, wie in der wunderschönen Klavier-Ecke. Ein ruhiges Hotel inmitten von arabischen Gassen. Die Zimmer mit ihren hohen Decken sind komfortabel und modern. Im ersten Stock haben sie ein exotisches Flair, beinahe wie in einem Grenzort.

Gutes Restaurant mit einem Menü, das mediterrane und orientalische Gerichte verbindet, und eine großartige Cocktailbar, um den Tag beim Klang von Musik abzuschließen.



### Tarifa

Posada la Sacristía  
C/ San Donato, 8  
11380 Tarifa (Cádiz)  
T. 956 681 759  
tarifa@lasacristia.net  
[www.lasacristia.net](http://www.lasacristia.net)

Kategorie: **Pensión**  
Anzahl der Zimmer: **10**

GPS  
Breitengrad 36.0128188  
Längengrad -5.6026323

Standort auf der Karte: C-4



## La Casa del Califa



Die tausend und eine Nacht sind in jedem Winkel dieses Labyrinths aus Terrassen, Gängen und geschmackvoll dekorierten Gemeinschaftseinrichtungen zugegen. In einigen Ecken spürt man den Nahen Osten, in anderen den näher gelegenen Maghreb mit seinen Düften.

Das Hotel entstand aus der Zusammenlegung von mehreren Häusern, von denen das älteste aus dem 15. Jahrhundert stammt, und hat sich noch seine alte Zisterne bewahrt. Im Dorf nennen sie es das Haus des Gerichts, denn die Legende berichtet, dass es ein Sitz der Inquisition war. Heute ist alles Licht, getünchte Wände, Sonne und reine Luft. Das Restaurant mit seinen marokkanischen Gerichten ist eine weitere Einladung zum Vergnügen der Sinne.

Obwohl alle Zimmer geräumig und liebevoll dekoriert sind – iranische Möbel, libanesischen Lampen, jemenitische Gefäße oder marokkanische Wandteppiche – gibt es hier eine Magie. Sie heißt Afrika und scheint direkt aus dem Hochland von Kenia zu stammen.



### Vejer de la Frontera

**La Casa del Califa**  
 Plaza de España, 16  
 11150 Vejer de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 447 730  
 reservas@lacasadelcalifa.com  
**www.lacasadelcalifa.com**

Kategorie: **Hotel** \*\*  
 Anzahl der Zimmer: **20**

**GPS**  
 Breitengrad 36.2536672  
 Längengrad -5.962461

Standort auf der Karte: B-3

## La Botica



Im Zentrum von Vejer de la Frontera, neben dem Rathaus, liegt dieses kleine Hotel, eine ehemalige Apotheke des Dorfes. Diese Tatsache diente seinen Besitzern als Inspiration bei der Benennung der Zimmer, die alle Namen von ehemaligen Apothekerschulen tragen.



Die Idee geht von drei Freunden aus, Enrique, Josip und Paloma, die sich in dieses Dorf verliebt haben, und die beschließen, sich für ein gemeinsames Projekt zusammenzutun: ein Hotel in Vejer mit einem einmaligen Konzept – dass der Gast sich wie ein Eingeladener fühlt, mehr als in einem Hotel – und das schaffen sie tatsächlich, mit einem gemütlichen Ambiente und persönlichem Umgang. Auf den Komfort der Zimmer und Betten haben sie ebenfalls ein besonderes Augenmerk gelegt. Der Charme, die Lage und die Ausblicke des Hauses sind seine Dekoration.

### Vejer de la Frontera

#### Hostal La Botica

C/ Canalejas, 13

11150 Vejer de la Frontera (Cádiz)

T. 956 450 225 | M. 607 644 133; 610 778 879

info@laboticadevejer.com

[www.laboticadevejer.com](http://www.laboticadevejer.com)

Kategorie: **Hostal** \*\*

Anzahl der Zimmer: **12**

#### GPS

Breitengrad 36.2527951

Längengrad -5.9628082

Standort auf der Karte: B-3



## Siete Balcones y un Patio

Es gibt Namen, die laden dazu ein, den Fuß über die Schwelle eines Hauses zu setzen. Im Zentrum von Vejer, diesem Labyrinth aus gepflasterten Gassen, liegt dieses Hotel mit sieben Balkons und einem Patio.

Ein Ort des Lichts und der Ruhe, der Tradition und der Moderne: schmiedeeiserne Balkone und Zimmer mit Dockingstations für den iPod sowie kostenloser Internet-Zugang. Fern von allem Prunk und aller Steifheit, herrscht hier eher eine informelle Gemütlichkeit: Frühstück zu jeder Zeit, das der Gast sich selbst zusammenstellen kann. Die Besitzerinnen sind Keramikerinnen. Das spürt man am Geschmack fürs Detail bei der exquisiten Dekoration.

In ihrer neuen Werkstatt im Patio des Hauses sind die Werke zum Verkauf ausgestellt, ihre und die von anderen Künstlern, darunter auch Kelims und Patchwork aus der Türkei. Auf der herrlichen Terrasse oberhalb dieses sehr weißen Dorfes genießt man zauberhafte Sonnenuntergänge.



### Vejer de la Frontera

#### Siete Balcones y un patio

C/ Eduardo Shelly, 7

11150 Vejer de la Frontera (Cádiz)

T. 956 447 732 | M. 625 413 051

info@sietebalcones.com

[www.sietebalcones.com](http://www.sietebalcones.com)

Kategorie: **Landhaus H.**

Anzahl der Zimmer: **4**

#### GPS

Breitengrad 36.2535934

Längengrad -5.9636024

Standort auf der Karte: B-3

## La Antigua Estación



In den 20er Jahren des vergangenen Jahrhunderts wurde mit der Trassierung einer Eisenbahnlinie begonnen, die Jerez de la Frontera mit Málaga verbinden sollte. Einige Bahnhöfe, Brücken und Tunnels wurden gebaut, aber der Zug kam niemals an. In einem dieser ehemaligen Bahnhöfe, am Anfang dieses "Grünen Weges", liegt dieses Hotel.



Das ursprüngliche Gebäude des Bahnhofs wurde erweitert und angepasst. Ein typisch andalusisches Speisezimmer und gemütliche Aufenthaltsräume laden zum Entspannen nach einer Wanderung oder Radtour entlang dieses Weges ein.

Dieses Hotel weist außerdem eine Besonderheit auf, die es von allen anderen unterscheidet: es verfügt über eine Flugschule für Ultraleichtflugzeuge, in der man den Titel eines Piloten erwerben, oder – wenn man es einfacher möchte – eine Flugtaufe im Gleitflugzeug genießen kann.

Entlang des Grünen Weges, in den ehemaligen Bahnhöfen von Olvera und Puerto Serrano, werden sich ebenfalls Appartement-Unterkünfte angeboten, die an Waggons erinnern.

### Villamartín

**Hotel La Antigua Estación**  
 C/ La Vega, s/n. Apdo. 91  
 11650 Villamartín (Cádiz)  
 T. 617 560 351  
[thuster@antiguaestacion.com](mailto:thuster@antiguaestacion.com)  
[www.antiguaestacion.com](http://www.antiguaestacion.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **26**

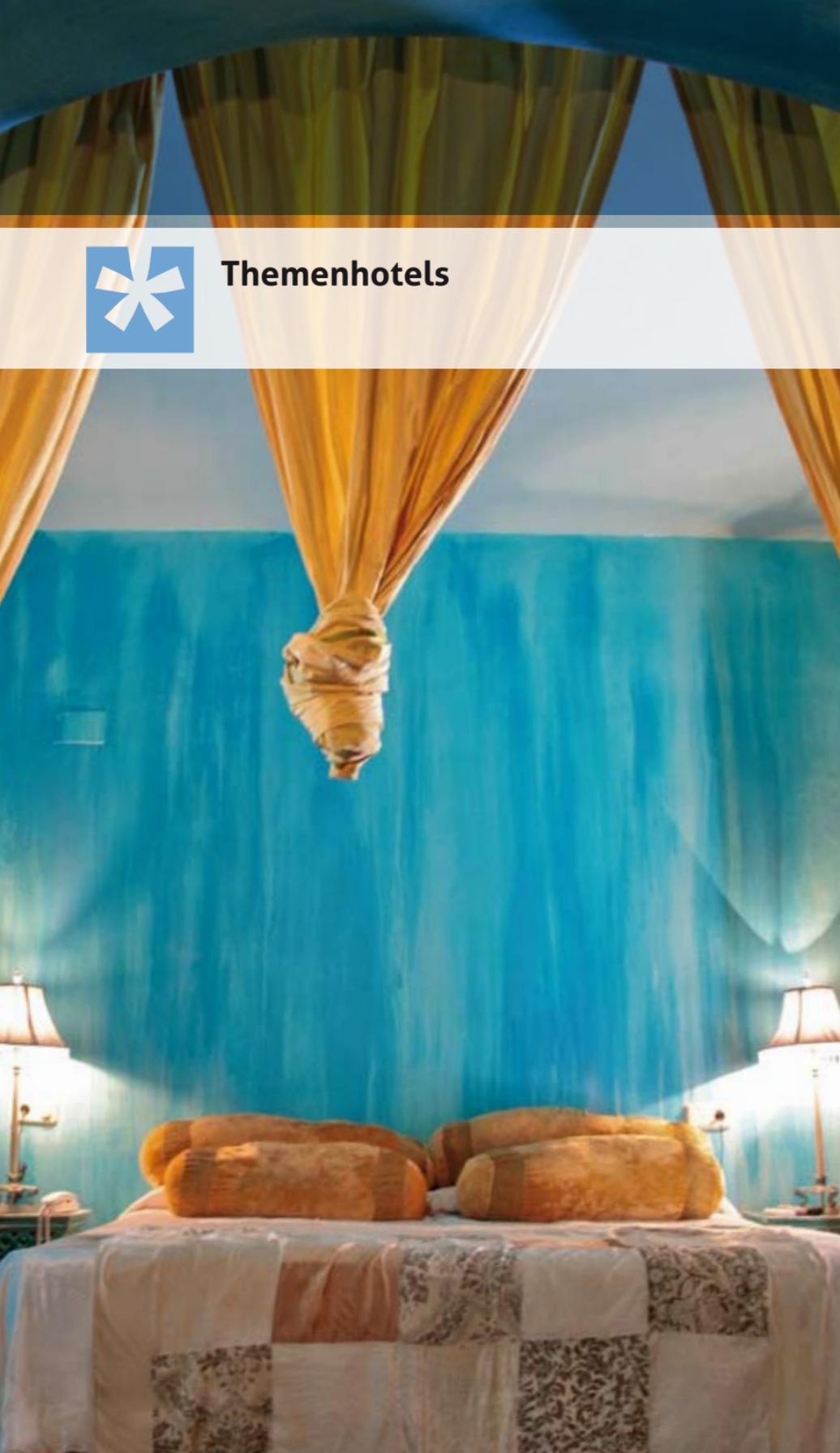
**GPS**  
 Breitengrad 36.5232  
 Längengrad -3.892

Standort auf der Karte: C-1





**Themenhotels**





Es gibt Menschen, die beschlossen haben, das Drehbuch für ihre eigene Geschichte zu schreiben. Sie trafen eine Entscheidung neben ihrem bisherigen Leben und verwirklichten das Hotel, von dem sie immer schon träumten.

Mitten in der Provinz liegt das Utopía, und das ist mehr als nur ein Hotel. Hier trifft man auf den Geist der Avantgarde aus den dreißiger Jahren.

Das Hotel "las Cortes de Cádiz" in der Hauptstadt stellt eine ständige Erinnerung an die erste spanische Verfassung dar, die eine ihrer Aufgaben darin sah, die Bürger glücklich zu machen.

Das Hotel "La Almadra" spiegelt seine Bewunderung für die Kunst des Fischfangs wider, der eng mit Conil verknüpft ist, und zwar in einem Haus, das sich in der Altstadt unweit vom Strand befindet: es ist frisch und authentisch, jedes Zimmer hat seine besondere Einrichtung und seine Eigenart, und es besitzt einen Innenhof, der dem ganzen Aufenthalt Leben verleiht.

In Conil widmete außerdem eine Eigentümerin ihr Gasthaus einem Märchen, das ihr bereits als Kind gefiel: Die Prinzessin auf der Erbse. Darum behandelt sie ihre Gäste mit absoluter Feinfühligkeit, damit keiner auch nur eine einzige Erbse unter zwanzig Matratzen fühlt.

Das Gasthaus "El Alojado de Velarde" lässt sich ebenfalls von der Literatur inspirieren und lehnt sich an die Verse des berühmtesten Dichters von Conil an, indem man den Zimmern die Namen "der Sonnenuntergang", "die Bougainvillea" oder "die Schnecke" verlieh.

In Jimena de la Frontera sind die Mandarinente und die Reihente die Hauptpersonen des Landhauses "las Aves". Man findet dort ein wunderbares Zusammenspiel von Vegetation, Seen, Zwitschern und Farben.

Ein Holländer kam nach Tarifa, als Valdevaqueros noch ein weißer Strand war. Er hat ihm Farben beschert, und er machte aus dem Hotel "Dos Mares" das Epizentrum von etwas ganz Neuem, nämlich dem Windsurfing, und er machte Tarifa damit international bekannt.

# Hotel Utopía



Es gibt Hotels, die schon vom Namen her die Mühe wert sind. Zum Beispiel das Utopía. Es ist mehr als ein einzigartiges Hotel, denn es ist eine echte Einladung an die Phantasie und zum Kennenlernen der 30er Jahre, einer Epoche, für die der Besitzer, Miguel Ángel Rodríguez, eine tiefe Bewunderung hegt.

Sechzehn Zimmer, jedes unterschiedlich gestaltet und gemütlich, und mit magischen und geschichtsträchtigen Namen bezeichnet: Dichter, Tanger, Republik, Paris 1937, Zeppelin, Jazz, Avantgarde... Jeder Raum ist mit Liebe, Geschmack und einmaligen Stücken dekoriert. Das Zentrum des kulturellen Lebens dieser emblematischen Einrichtung ist die Fonda de Utopía: eine Bar und ein Restaurant, die sich am Abend in ein Cabaret-Theater verwandeln, welches an das Paris der Bohemiens erinnert.



## Benalup Casas Viejas

### Hotel Utopía

C/ Dr. Rafael Bernal, 32  
11190 Benalup-Casas Viejas (Cádiz)  
T. 956 419 532  
info@hotelutopia.es  
[www.hotelutopia.es](http://www.hotelutopia.es)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*  
Anzahl der Zimmer: **16**

### GPS

Breitengrad 36.3422073  
Längengrad -5.8116366

Standort auf der Karte: C-3



## Hospedería Las Cortes de Cádiz

Hinter der Fassade eines zentral gelegenen Gebäudes in Cádiz, mitten an der Tacita de Plata, nahe des Rathauses und der Kathedrale, öffnet sich dieser überraschende Raum voller historischer Symbolik. Es ist das Hotel der Pepa, wie man die beliebte Verfassung von 1812 nennt.

Jedes Zimmer verfügt über ein eigenes Exemplar dieser ersten spanischen Verfassung und ist einem Ereignis oder einer Persönlichkeit dieser faszinierenden Epoche gewidmet.

Es sind komfortable und moderne Räume rund um einen andalusischen Patio, der sich durch sein Glasdach auszeichnet, das der Anlage Licht und Wärme verleiht. Auf der Dachterrasse ein Aussichtsturm, von dem aus man Cádiz sehen und atmen kann, die Mutter aller Städte, so wunderschön wie Havanna.



### Cádiz

**Hospedería Las Cortes de Cádiz**  
 San Francisco, 9  
 11004 Cádiz (Cádiz)  
 T. 956 226 517; 956 220 489  
 contacto@hotellascortes.com  
 www.hotellascortes.com

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **36**

**GPS**  
 Breitengrad 36.5336125  
 Längengrad -6.2951495

Standort auf der Karte: A-2

# Hotel Almadraba Conil



Ein Haus, das früher ein typisches Mehrfamilienhaus war, umgibt den grünen und frischen andalusischen Innenhof. Man kann sich dieses Haus leicht im XVIII. Jahrhundert vorstellen, von Stimmengewirr erfüllt, mit seinen weiß getünchten Wänden, mitten im Herzen von Conil neben der Chanca, einem großzügig angelegten Platz, auf dem früher der Thunfischfang abgeladen wurde.

Heute ebenso wie damals ist das Dorf eng mit dem Fang des roten Thunfischs verbunden, und dieses kleine Hotel erinnert mit seinen Fischfanggeräten, seinen Meereskarten und diesem reichen Vokabular im Zusammenhang mit dem Thunfischfang an den Fischfang.

Von der Dachterrasse aus blickt man auf den Strand, und man fühlt diese wunderbare Meeresbrise. Ein unendlicher Horizont von Sand und Wasser. Hier wundert es niemanden, dass die Kunden so treu sind. Einige lassen ihre Wünsche schriftlich zurück ... "Hoffentlich sehen wir uns wieder", „Wir zählen schon die Tage“. Neben der Rezeption erinnert ein Foto an Chris Stewart, einen der illustren Gäste, Schlagzeuger der Gruppe Genesis und Autor des Bestsellers „Unter den Zitronenbäumen“.

Zum Frühstück darf das Olivenöl Virgen extra aus eigener Produktion nicht fehlen, um daran zu erinnern, dass in Conil das Meer und das Land reich sind.

## Conil de la Frontera

### Hotel Almadraba Conil

C/ Señores Curas, 14  
11140 Conil de la Frontera (Cádiz)  
T. 956 444 519  
reserva@hotelalmadrabaconil.com  
[www.hotelalmadrabaconil.com](http://www.hotelalmadrabaconil.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
Anzahl der Zimmer: **17**

**GPS**  
Breitengrad 36.27481  
Längengrad -6.088512

Standort auf der Karte: B-3



## La Princesa y el Guisante

Herrliches Hotel, dessen Name einem Märchen von Hans Christian Andersen (Die Prinzessin auf der Erbse) entlehnt ist, dem Lieblingsmärchen von María, seiner Besitzerin. Es steckt voller Überraschungen, wie etwa die Erbse unter einem Glaskasten, die jeden Tag gewechselt wird.



Die Zimmer sind thematisch, minimalistisch und lustig, mit geschmackvollen Details, wie französische Seife und Qualitätshandtücher in den Bädern. Sie regen zur Träumerei an. Zur Sonnenterrasse gelangt man über eine Wendeltreppe, die zum verwunschenen Turm einer Burg zu führen scheint. Von dort aus sieht man das Meer und den wunderschönen Strand von Conil. Die Sonnenuntergänge vom Whirlpool aus sind spektakulär und unvergesslich. Ein Ort, an den man zurückkehren möchte.

### Conil de la Frontera

**Hostal La Princesa y el Guisante**  
 C/ Antonio Ureba, 14  
 11149 Conil de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 456283  
[hola@hotellapricesayelguisante.com](mailto:hola@hotellapricesayelguisante.com)  
[www.hotellapricesayelguisante.com](http://www.hotellapricesayelguisante.com)

Kategorie: **Hostal** \*\*  
 Anzahl der Zimmer: **11**

**GPS**  
 Breitengrad 36.2744569  
 Längengrad -6.0880111

Standort auf der Karte: B-3

# El Alojado de Velarde



Der Tag beginnt und endet auf der Terrasse von „El Alojado de Velarde“ in Conil mit Blick auf das Meer.



Das alte Haus aus dem XVIII. Jahrhundert liegt im historischen Zentrum der Stadt. Es wurde hervorragend und modern renoviert und wurde inspiriert von den Versen des Dichters von Conil, José Velarde.

Die acht Zimmer haben besondere Name wie Caracola, Aurora, Bougainvillea (Schnecke, Morgenröte, Bougainvillea) etc. und liegen um einen Patio, der mit einem bunten Fenster überdacht ist. Sie ahmen in idealer Weise und mit einem an die Zeiten angepassten Geschmack den Inhalt dessen nach, was der Autor in seinen Gedichten beschrieben hat: Die Ruhe und Gelassenheit der weißen Dörfer, die Frische und das Licht der andalusischen Patios, der einladende Sand und der Wind des ruhigen Meeres.



## Conil de la Frontera

**El Alojado de Velarde**

C/José Velarde, 17

11149 Conil de la Frontera (Cádiz)

T. 956 456 029; 610 988 038

hostal@elalojadoconil.com

[www.elalojadoconil.com](http://www.elalojadoconil.com)

Kategorie: **Hostal Hs** \*

Anzahl der Zimmer: **8**

**GPS**

Breitengrad 36° 16' 31.38" N

Längengrad 6° 5' 18.84" W

Standort auf der Karte: B-3



## Casa Rural Las Aves

Ein privilegierter Ort der Beobachtung für Liebhaber der Natur. Das Landhaus liegt auf einem Gutshof von 250.000 Quadratmetern voller Vegetation und mit fünf Seen. Sie dienen den Vögeln, welche hier während ihrer Flüge nisten und ausruhen, als Rückzugsort, da der Naturparks Los Alcornocales ganz in der Nähe liegt, aber auch auf diesem Landgut ständig viele Vögel leben.



In den Einrichtungen der Casa Rural Las Aves verbinden sich Nüchternheit mit Komfort und Umweltfreundlichkeit, denn das Warmwasser der Häuser wird aus Solarenergie erzeugt. Es handelt sich um einen familiären Ort, in dem auch die Kinder ihre Plätze zum Spielen haben. Es werden Reittouren und Wanderungen in Begleitung von Führern angeboten, die über die Vogelarten informieren, die in der Anlage leben, nämlich vor allem Wasservögel: Schwäne, Gänse und eine große Vielfalt an Entenarten, von der Moschusente bis zur Brautente.

### Jimena de la Frontera

#### Casa Rural Las Aves

11339 Estación de Jimena  
de la Frontera (Cádiz)  
T. 606 520 276; 956 640 210  
casasrurales@lapequenafrica.com  
[www.casaurallasaves.com](http://www.casaurallasaves.com)

Kategorie: **Casa Rural**  
Anzahl der Zimmer: **6**

#### GPS

Breitengrad 36° 20' 32.64" N  
Längengrad 5° 19' 12.80" O

Standort auf der Karte: D-3

# Hotel Dos Mares



Hotels mit Blick aufs Meer sind von dessen Düften und Farbengeprägt. Zwischen Tarifa und der Düne von Punta Paloma, direkt am Strand, liegt dieser hübsche Rückzugsort für Liebhaber des Wassersports, der eine Wind- und Kitesurf-Schule, Surfbrett-Aufbewahrung, einen Tennis- und einen Strandvolleyballplatz bietet.

Der Besitzer, Roberto Van Looy, war ein Visionär, der schon bei seiner Ankunft 1966 begriff, dass der Wind dabei hilft, das Meer mit farbigen Segeln zu füllen, und den Ort mit jungen Leuten aus ganz Europa, die Lust haben, über das Wasser zu fliegen. Man könnte ihn als Vater des Windsurf bezeichnen, und dieses Hotel als einen Kultort für die Liebhaber dieses Sports.

Überall dominiert das Blau: an den Wänden, im Meer und im Himmel. Ausgezeichnete nächtliche Snackbar am Pool.

An klaren Tagen sieht man Marokko. Und nachts die Sterne.

## Tarifa

### Hotel Dos Mares

Ctra. N. 340. Km 79,5

11380 Tarifa (Cádiz)

T. 956 684 035

info@dosmareshotel.com

www.dosmareshotel.com

Kategorie: **Hotel** \*\*\*

Anzahl der Zimmer: **12**

Anzahl Bungalows: **34**

### GPS

Breitengrad 36.050522

Längengrad -5.644956

Standort auf der Karte: C-4





## Paläste, Villen und Herrenhäuser





Viele der Paläste sind Erinnerungen an jede Vergangenheit der Seefahrer und Unternehmer an der Bucht von Cádiz, jede Epoche, in der der Handel mit Amerika zu einem fruchtbaren Austausch von Musik, Formen und Aromen führte.

Bleiben Sie nicht im Palast, auch wenn er Sie fesselt. Schauen Sie mit anderen Augen auf die Pflanzen, die von den Missionaren aus Amerika mitgebracht wurden, und die heute die Plätze und Gärten an der Bucht von Cádiz verzieren

Cádiz, El Puerto de Santa María und Sanlúcar de Barrameda bilden eine Route, die an dieses koloniale Ambiente erinnert, so dass wir sie die Amerikanische Route der Bucht nennen können.

Doch den Reichtum brachte nicht nur der Überseehandel, denn Jerez exportierte auch den Wein und den Brandy nach Europa, und so belegen die Hoteleinrichtungen der Stadt die Richtigkeit des Sprichworts „Gelernt ist gelernt“.

In Arcos de la Frontera gibt es auch Herrenhäuser, die mit der Aristokratie, mit der arabischen Eroberung oder der kastilischen Rückeroberung – je nach Blickwinkel – des Al Ándalus verbunden sind. Häuser, die alteingesessenen Familien gehörten, die für sich die besten Orte des Dorfes wählten. Heute sind diese privilegierten Orte im Zentrum von Chipiona, von Tarifa oder von Vejer de la Frontera weiterhin erhalten.

# Hotel La Casa Grande



In einer schmalen, ruhigen Gasse ohne Verkehr liegt diese herrschaftliche Villa, die 1729 von der Familie Núñez de Prado errichtet wurde. Später, Mitte des 20. Jh., war der Besitzer "Antonio el Bailarín".

Die zentrale Achse des Gebäudes ist ein weiß getünchter Patio mit Säulengang, in dem Frühstück und Abendessen bei Kerzenlicht serviert werden. Der Salon ist voller Bücher, mit Kamin und bequemen Sesseln zum Genießen der Lektüre.

Elena, die Besitzerin und Verantwortliche für diese sorgfältige Restaurierung, lebt im Hotel, was einen freundlichen Umgang garantiert. An der Terrasse, die spektakuläre Blicke auf den Río Guadalete bietet, liegen zwei ganz besondere Zimmer: El Palomar und El Soberao. Beide haben antike Deckenbalken und sind geräumig und bequem.

## Arcos de la Frontera

**Hotel La Casa Grande**  
C/ Maldonado, 10  
11630 Arcos de la Frontera (Cádiz)  
T. 956 703 930  
info@lacasagrande.net  
[www.lacasagrande.net](http://www.lacasagrande.net)

Kategorie: **Hotel** ★  
Anzahl der Zimmer: **7**

**GPS**  
Breitengrad 36.747276  
Längengrad -5.8048653

Standort auf der Karte: C-1



## Hotel Marqués de Torresoto

Hinter dem nüchternen Äußeren dieses Palasthauses aus dem 17. Jahrhundert, welches das Wohnhaus der Markgrafen von Torresoto war, verbirgt sich ein wahres Juwel: ein wunderschöner, geräumiger Patio mit Säulengang.



Er ist im Barockstil gehalten, so wie die kleine, hübsche Kapelle, und wurde 2003 restauriert. In der Mitte des Patio stehen die Tische des Speisesaals. Unter den Arkaden befinden sich die Sofas und die Sessel, auf denen man Kaffee trinken, lesen und Gespräche führen kann. Die im ersten Stock gelegenen Zimmer sind einfach und bequem. Die Anlage, die sich ihr herrschaftliches Flair bewahrt hat, ist eine Oase der Ruhe mitten im historischen Zentrum von Arcos.

### Arcos de la Frontera

**Hotel Marqués de Torresoto**  
 C/ Marqués de Torresoto, 4  
 11630 Arcos de la Frontera  
 T. 956 700 717  
 hoteltorresoto@gmail.com  
 www.torresoto.es

Kategorie: **Hotel** \*\*  
 Anzahl der Zimmer: **15**

**GPS**  
 Breitengrad 36.7481422  
 Längengrad -5.8056417

Standort auf der Karte: C-1

# Hotel Playa de Regla



Das Hotel liegt in einer alten Villa von Anfang des 20. Jahrhunderts mit intensivem andalusischem Flair, zwischen dem Sanktuarium der Jungfrau von Regla und dem großen Leuchtturm von Chipiona, mitten an der Strandpromenade der Stadt. Eine privilegierte Lage, um sowohl die andalusische Gastronomie als auch den Strand von Regla zu genießen, der diesem hübschen Hotel seinen Namen gibt.

Ein freundliches, gemütliches Hotel mit Dekoration aus der isabellinischen Zeit in den Zimmern, von dessen Terrasse aus man spektakuläre Sonnenuntergänge bewundern kann, während man einen Kaffee oder eine gutes Abendessen genießt.

Hier hört man beim Einschlafen das Rauschen der Wellen des Meeres.



## Chipiona

**Hotel Playa de Regla**  
 Pº Costa de la Luz, 29  
 11550 Chipiona (Cádiz)  
 T. 956 372 769  
 info@hotelplaya.com  
 www.hotelplaya.com

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **30**

**GPS**  
 Breitengrad 36.7347804  
 Längengrad -6.4407525

Standort auf der Karte: A-1



## Palacio San Bartolomé



Hotel voller Charme und Details, das aus einer langen und sorgfältigen Restaurierung entstand, bei der die Geschichte dieses Palasts aus dem 18. Jahrhundert mitten im historischen Zentrum von El Puerto de Santa María respektiert wurde.

Es herrschen Weiß- und Grautöne vor, mit dunklem Holz, das für ein verführerisches Ambiente sorgt. Die Zimmer, die alle einer bedeutenden Persönlichkeit der Stadt gewidmet sind – Rafael Alberti, Pedro Muñoz Seca, Juan de la Cosa – sind geräumig und sehr bequem. Sie sind alle rund um einen zentralen Innenhof angeordnet, der das Gebäude mit Licht überflutet, und in dem der Speisesaal liegt.

Das Hotel verfügt über einen Fitnessraum sowie über Einrichtungen für Spa, Massage und Schönheitsbehandlungen. Zu erwähnen ist auch der freundliche, warmherzige und professionelle Umgang.

### El Puerto de Santa María

**Hostal Palacio San Bartolomé**  
 C/ San Bartolomé, 21  
 11500 el Puerto de Santa María (Cádiz)  
 T. 956 850 946; 666 948 454  
 info@palaciosanbartolome.com  
 www.palaciosanbartolome.com

Kategorie: **Hostal** \*\*  
 Anzahl der Zimmer: **11**

**GPS**  
 Breitengrad 36.5981384  
 Längengrad -6.2285496

Standort auf der Karte: A-2

# Hotel Villa de Jerez



Von dem ehemaligen Herrenhaus, in dem das Hotel liegt, ist noch die Eleganz und Wärme der geschmackvoll dekorierten Einrichtungen erhalten. Die attraktive Restaurierung schuf ein gemütliches Ambiente, um zu sitzen, lesen und entspannen.

Es ist ein Fünf-Sterne-Hotel mit häuslicher Atmosphäre. Es verfügt über ein ausgezeichnetes Restaurant und einen Salzwasser-Pool im Freien. Von der Veranda mit Säulengang aus blickt man auf einen Garten mit 4000 Quadratmetern voller Bäume und Pflanzen.

Hier atmet man Landleben und Wald. Ein Ort des Friedens mitten im historischen Zentrum der Stadt, in unmittelbarer Nähe zum Messegelände und zur Königlich Andalusischen Reitschule.

Das Hotel verfügt über 14 erstklassige Doppelzimmer und vier Suiten, die alle unterschiedlich dekoriert sind.



## Jerez de la Frontera

**Hotel Villa de Jerez**  
 Avda. de la Cruz roja, 7  
 11407 Jerez de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 153 100  
 reservas@villajerez.com  
 www.villajerez.com

Kategorie: **Hotel** ★★★★★  
 Anzahl der Zimmer: **18**

**GPS**  
 Breitengrad 36.6947407  
 Längengrad -6.1317795

Standort auf der Karte: B-2



## Hotel Bellas Artes

Es gibt Orte, in die man sich verliebt, und Hotels, die eine Reise wert sind, und dies ist einer davon. In einem ehemaligen Palast in der Altstadt von Jerez de la Frontera liegt das Bellas Artes, eine gemütliche und überraschende Einrichtung, in der sich der Charme der Vergangenheit erhalten hat.

Die hervorragende Restaurierung, das Gleichgewicht bei der Dekoration, die das Alte mit dem Modernen verbindet, und die sanften Farben sorgen für ein familiäres, warmherziges und entspanntes Ambiente.



Die Zimmer, die alle unterschiedlich und originell gestaltet sind, sind ein faszinierendes Argument zur Wiederkehr. Von der Terrasse aus genießt man sensationelle Ausblicke auf das historische Zentrum von Jerez mit der Kathedrale im Vordergrund, während man frühstückt oder in dem Freiluft-Whirlpool entspannt.

### Jerez de la Frontera

#### Hotel Bellas Artes

Plaza del Arroyo, 45  
11403 Jerez de la Frontera (Cádiz)  
T.956 348 430  
repcion@hotelbellasartes.org  
[www.hotelbellasartes.org](http://www.hotelbellasartes.org)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*  
Anzahl der Zimmer: **19**

**GPS**  
Breitengrad 36.6827781  
Längengrad -6.1411769

Standort auf der Karte: B-2

# Hotel Palacio Garvey



Die Geschichte von Jerez de la Frontera ist nicht ohne die Herrenhäuser und Bodegas denkbar. Der ehemalige Palais der irischen Familie Garvey, ein Baudenkmal mitten in der Altstadt, vereint beide Identitätsmerkmale in einem Gebäude, das unter Berücksichtigung seiner Ursprünge in ein modernes Hotel umgewandelt wurde.



Die Zimmer sind geräumig, unterschiedlich gestaltet und gemütlich. Sie sind geschmackvoll dekoriert. An den Wänden hängen, wie in den Gemeinschaftseinrichtungen, zahlreiche Kunstwerke. Der andalusische Patio ist ein Beispiel für die Fusion zwischen dem 19. und dem 21. Jahrhundert, und zugleich ein angenehmer Begegnungsort.

Das Restaurant La Condesa ist der ideale Ort, um eine Pilgerfahrt durch die Stadt zu beginnen oder zu beenden. Großartige mediterrane und andalusische Küche, in der die heimischen Produkte und Weine verarbeitet werden.

## Jerez de la Frontera

**Hotel Palacio Garvey**  
 Pza. Rafael Rivero. C/ Tornería, 24  
 11403 Jerez de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 326 700  
 palaciogarvey@sferahoteles.com  
 www.sferahoteles.com

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **16**

**GPS**  
 Breitengrad 36.6858675  
 Längengrad -6° 13'49.8"

Standort auf der Karte: B-2



# Hotel La Casa Grande



Das Hotel La Casa Grande ist um einen Patio angeordnet. Die gedämpften Farben, weiß und creme, herrschen in diesem Herrenhaus vor, das in den 20er Jahren von dem Architekten Teodoro Anasagasti an einem attraktiven Platz in der Altstadt von Jerez de la Frontera errichtet wurde.

Es wurde vor einigen Jahren restauriert und verfügt über modernste Einrichtungen. Die Terrasse ist spektakulär. Hier führt eine schmiedeeiserne Wendeltreppe zu einem Aussichtspunkt, der schöne Ausblicke auf die Stadt bietet.

Die Casa Grande verfügt über einen Lesesaal mit einem ungeordneten Bücherbestand. Es handelt sich dabei nicht um eine Laune des Einrichters, sondern an diesem gemütlichen und angenehmen Ort wird einfach gelesen. Die restliche Zeit kann man sich dem Erleben der Traditionen, der Geschichte oder der Gastronomie dieser echten andalusischen Stadt widmen.



## Jerez de la Frontera

**Hotel La Casa Grande**  
 Plaza de las Angustias, 3  
 11402 Jerez de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 345 070  
[reservas@hotelcasagrande.eu](mailto:reservas@hotelcasagrande.eu)  
[www.hotelcasagrande.eu](http://www.hotelcasagrande.eu)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **15**

**GPS**  
 Breitengrad 36.68107  
 Längengrad -6.1339

Standort auf der Karte: B-2

# Hotel Medina Sidonia



Zwischen den gepflasterten, weißen und steilen Straßen der Stadt liegt das Hotel „Medina Sidonia“, ein alter Palast voller Geschichte mit geschlossenen Balkons zur Straße, die eine Einheit bilden mit einem Teil des mit Mauern umschlossenen Geländes des X. Jahrhunderts mit weiß getünchten Wänden und Kacheln.

Die Salons und Zimmer mit einem gemütlichen Ambiente und voller Licht liegen um einen zentralen Arkadenhof, der oben eine Galerie hat. Üppige Pflanzen, Tonkrüge, Schüsseln, Blumentöpfe und Kupferverzierungen, Matten und Vorhänge aus Espartogras wechseln sich mit traditionellen Möbeln ab, die ein hochherrschaftliches Flair ausstrahlen, und überall befinden sich gepflegte und ruhige Ecken. Im Restaurant kann man die lokale Gastronomie, und ganz besonders die Süßspeisen genießen. Ein traumhafter Ort, um Zugang zur Gemeinde und ihrer Kultur zu finden.

## Medina Sidonia

**Hotel Medina sidonia**  
 Plaza Llanete Herederos, 1  
 11170 Medina Sidonia (Cádiz)  
 T.956 412 317  
 medina-sidonia@tugasa.com  
 www.tugasa.com

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **15**

**GPS**  
 Breitengrad 36° 27' 43.07" N  
 Längengrad 5° 55' 45.17" W

Standort auf der Karte: B-3



## Palacio de Arizón

Als sich Félix Arizón Anfang des 18. Jahrhunderts in Sanlúcar niederließ, wählte er diesen Palast, von dessen Turm aus man den Naturpark Doñana und die Mündung des Guadalquivir sehen kann.

Es war kein schlechter Platz, um sein Glück im Handel mit Amerika zu machen. Heute ist dieses Haus immer noch eine vornehme Erscheinung, denn es wurde zu einem Hotel mit andalusischem Flair umgewandelt, mit Gärten, mit Fresken an den Wänden, mit großen Tonkrügen unter dem Glasboden, und mit der Essenz der Geschichte von Sanlúcar.

Es liegt in unmittelbarer Nähe des Stadtzentrums und des Strandes und nimmt einen riesigen Häuserblock ein, der bezeugt, dass dies einst das Haus einer Händlerfamilie war.



### Sanlúcar de Barrameda

**Hotel ABBA Palacio de Arizón**  
 Plaza Quinto Centenario, s/n  
 11540 Sanlúcar de Barrameda (Cádiz)  
 T. 956 385 100  
 palaciodearizon@abbahoteles.com  
 www.abbapalacioarizonhotel.com

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **49**

**GPS**  
 Breitengrad 36° 46´ 14" N  
 Längengrad 6° 21´ 65" O

Standort auf der Karte: A-1

## Hospedería F.C. Medina Sidonia



Diese Art von Gasthäusern entstand in Klöstern: nüchterne, friedliche Orte, die zur Meditation und zum Auftanken von Energien einladen, bevor man seine Reise fortsetzt.

Das Gasthaus der Herzöge von Medina Sidonia entstand allerdings aus einem ribat, einer ehemaligen Festung der Almoraviden, und bietet in ihren Zimmern moderne Annehmlichkeiten und Technologie, ohne die Geschichte dieses Orts zu vergessen. Außen sind die Arkade und die dicken weißen Mauern zu erwähnen. Die Cafeteria, ein Ort voller Bücher, erscheint wie ein Vorspiel dessen, was den Besucher im Inneren des Palasts erwartet: das große herzogliche Archiv, von großer Bedeutung für die Geschichte Spaniens, das von der Herzogin von Medina Sidonia, Luisa Isabel Álvarez de Toledo, die als "rote Herzogin" bekannt war, beaufsichtigt und katalogisiert wurde.

Das Gasthaus, das sich nahe des Palasts befindet, trägt zur Finanzierung und zum Erhalt des großen Archivs bei, das für Besucher und Forscher offen steht.



### Sanlúcar de Barrameda

**Hospedería Fundación Casa Medina Sidonia**

Plaza Condes de Niebla, 1

11540 Sanlúcar de Barrameda (Cádiz)

T. 956 360 161

[hospederia@fcmedinasidonia.com](mailto:hospederia@fcmedinasidonia.com)

[www.fcmedinasidonia.com](http://www.fcmedinasidonia.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*

Anzahl der Zimmer: **9**

**GPS**

Breitengrad 36.7760227

Längengrad -6.3535406

Standort auf der Karte: A-1

## Posada de Palacio

In diesem Palasthaus aus dem 18. Jahrhundert sind besonders die schönen alten Böden und die Patios zu erwähnen, vor allem der zentrale Innenhof: mit Säulengang, lichtdurchflutet und spektakulär. Die Kacheln und Steine strahlen eine Wärme aus, die den Ort durchflutet.

Die Dekoration ist exquisit: Möbel der Epoche, Bilder, Gegenstände, Lampen, Laternen und eine Vielzahl von Pflanzen, die zu einem gemütlichen, familiären Ambiente beitragen. Im Gebäude, dessen Struktur aus der Renaissance stammt, kann man die arabischen und vor allem die andalusischen Einflüsse bewundern.

Die Zimmer sind bequem, geräumig und gut ausgestattet. Von der Terrasse aus hat man einen ausgezeichneten Blick auf den kunsthistorischen Baukomplex der Stadt. Hier atmet man Frieden und Meer, das Meer von Sanlúcar.



### Sanlúcar de Barrameda

**Posada de Palacio**  
C/ Caballeros, 9 - 11  
11540 Sanlúcar de Barrameda (Cádiz)  
T. 956 364 840  
reservas@posadadepalacio.com  
[www.posadadepalacio.com](http://www.posadadepalacio.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
Anzahl der Zimmer: **32**

**GPS**  
Breitengrad 36.775605  
Längengrad -6.3542267

Standort auf der Karte: A-1

# La Casa de La Favorita



Aus der Liebe zwischen einem abbasidischen Prinz und einer kastilischen Frau entstanden, die zu seiner „Favoritin“ wurde, ist dieses zauberhafte, geschmackvoll eingerichtete Hotel entstanden. Hier herrschen das Weiß und die warmen Farben vor, die Frieden ausstrahlen.



Die Zimmer sind spektakulär, so dass es schwerfällt, sie morgens zu verlassen. Sie haben keine Nummern, sondern jedes hat den Namen einer Persönlichkeit: Assilem, Zoraida... Bei der Restaurierung wurde der ursprüngliche Bau berücksichtigt und mit Charme, Komfort und den Annehmlichkeiten der Technik versehen. Es ist ein Ort, in dem man sich mit Schönheit vollsaugen und die Lektüre genießen kann. Die Bücher sind nicht einfach ein weiteres Element der Dekoration. Sie stehen für eine Art Grundsatzerklärung, nämlich immer zur Verfügung des Gastes.

Dies ist einer jener magischen Orte, an die man immer wieder zurückkehrt.

## Tarifa

**La Casa de La Favorita**  
 Plaza San Hiscio, 4  
 11380 Tarifa (Cádiz)  
 T. 690 180 253; 956 683 012  
 info@lacasadelafavorita.com  
 www.lacasadelafavorita.com

Kategorie: **Aparta H.**  
 Anzahl der Zimmer: **8**

**GPS**  
 Breitengrad 36.0130352  
 Längengrad -5.6036891

Standort auf der Karte: C-4



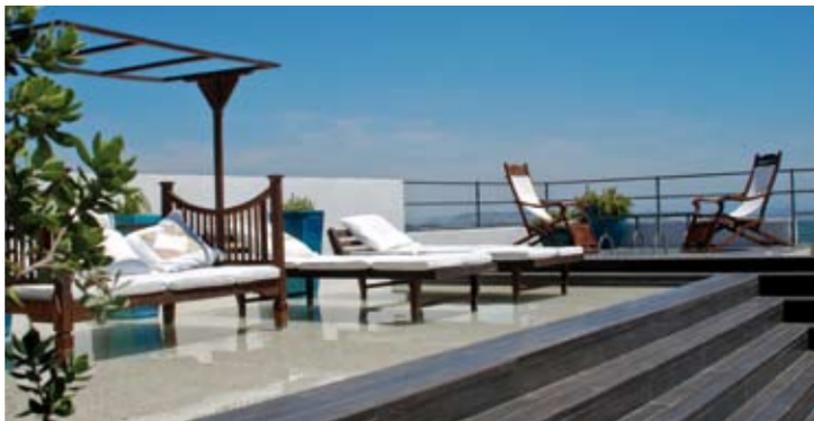
## Hotel V...



Portugiesische Möbel der Epoche, Bettwäsche aus ägyptischer Baumwolle, Luxus-Accessoires in einem Palast aus dem 17. Jahrhundert. Alles ist persönlich, alles subtil, und trotzdem sticht alles gewaltig ins Auge, in dieser Unterkunft am höchsten Punkt von Vejer, umgeben von einem Labyrinth von Gassen und weiß getünchten Wänden.

Die Pflanzen umarmen die Mauern des Patio, und die Terrasse ist ein privilegierter Aussichtspunkt, auf der die Gastronomie und spektakuläre Ausblicke genossen werden können.

Der Massageraum ist auf ayurvedische Therapien spezialisiert, die vor über 3000 Jahren in Indien praktiziert wurden, und man erreicht ihn, indem man eine verglaste Wendeltreppe hinabsteigt, die in die große Zisterne führt, die hier früher untergebracht war.



### Vejer de la Frontera

Hotel V...

C/ Rosario 11-13

11150 Vejer de la Frontera (Cádiz)

T. 956 451 757

info@hotelv-vejer.com

[www.hotelv-vejer.com](http://www.hotelv-vejer.com)

Kategorie: **Hostal** \*

Anzahl der Zimmer: **12**

**GPS**

Breitengrad 36.253405

Längengrad -5.9638272

Standort auf der Karte: B-3







## Burgen und Klöster





Der Horizont ist so weit, dass man Lust hat, die Augen zu schließen, wenn man ihn ansieht.

Dies geschieht, wenn man aus ein Zimmer mit Ausblick schaut, einem jener Zimmer, die ganz oben in der Burg liegen, wo sich die Umrisse Afrikas, des Meeres oder der dicht mit Korkeichen bewachsenen Berge in der Ferne verlieren.

Die Provinz Cádiz ist voll von Wachttürmen, Wehrmauern und Burgen. Eine Architektur im Dienste der Verteidigung des Landes und einer Küstenlinie, die alle Völker für sich beanspruchten.

In der Folge der Schlachten haben sich viele Dörfer der Gebiets La Janda, der Sierra oder des Campo de Gibraltar in ihrem Namen "la frontera" (die Grenze) oder ihre ursprüngliche arabische Bezeichnung bewahrt. Ein Erbe, das durch die Küche des Al-Andalus oder die Anordnung der Straßen bis in unsere Tage fortlebt

Zu diesem Kapitel gehören auch Klöster und Abteien aus dem 16. bis 18. Jahrhundert. Alle mit ihrer eigenen Geschichte. Es gibt Klöster der Mercedarier-Mönche, der Klarissinnen und auch der Franziskaner

Ein Grund mehr, um El Puerto de Santa María, Vejer, Castellar und Jerez de la Frontera zu besuchen.

# Hotel El Convento



Am Steilhang des Peña de Arcos, in diesem besonders ruhigen Teil dieses weißen Dorfes erhebt sich das Hotel „El Convento“, dessen Zimmer spektakuläre Ausblicke auf die Flussebene des Guadalete und die alte Kirche San Pedro freigeben.



Dies ist ein wunderbarer Ort, Teil des benachbarten Klosters der in Klausur lebenden Nonnen Mercedarias, die durch ihre exquisiten Süßigkeiten bekannt sind. Die erst vor kurzer Zeit renovierten Zimmer strömen ein Gefühl für Tradition aus und bilden eine Stätte von Ruhe und Frieden. Nach einem guten Frühstück oder Aperitif auf den Balkons oder Terrassen kann man von dort wie von kaum einem anderen Ort diese außergewöhnlichen Landschaft genießen



## Arcos de la Frontera

**Hotel El Convento**  
 C/Maldonado, 2  
 11630 Arcos de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 702 333  
 reservas@hotelesconvento.es  
**www.hotelesconvento.es**

Kategorie: **Hotel** \*\*  
 Anzahl der Zimmer: **13**

**GPS**  
 Breitengrad 36° 44' 53.32" N  
 Längengrad 5° 48' 23.46" W

Standort auf der Karte: C-1



## Hotel Convento Cádiz



Ganz nah beim Hafen, eingebettet in die Gässchen der Stadt, liegt das Hotel „Convento Cádiz“.

Es befindet sich in einem noch benutzten Kloster aus dem XVII. Jahrhundert, einem religiösen Gebäude, in dessen Kirche Santo Domingo die Patronin der Stadt verehrt wird, und das während Jahrhunderten den Dominikanern, die voller Hoffnung und vielen Erlebnissen in die neue Welt reisten, Unterkunft bot. Heute heißt es mit renovierten Zimmern mit allen Bequemlichkeiten und gutem Geschmack all die Reisenden willkommen, die von dem Zusammenreffen der Zeit begeistert sind.

Lasst uns die Gänge durchstreifen, in denen Kunstwerke und –objekte ausgestellt sind. Wir kommen in die Bibliothek, in der wir Originalbücher des Klosters, dem alten Studienzentrum vorfinden, das einen exzellenten Ruf hatte. Eine wunderschöne Melodie erklingt vom Glockenspiel des Kirchturms. Wir schauen in den Innenhof und den Kreuzgang hinaus und atmen Geschichte und Ruhe.

### Cádiz

#### Hotel Convento Cádiz

C/ Santo Domingo, 2

11006 Cádiz

T. 956 200 738

Info@hotelconventocadiz.com

[www.hotelconventocadiz.com](http://www.hotelconventocadiz.com)

Kategorie: **Hotel** \*

Anzahl der Zimmer: **24**

#### GPS

Breitengrad 36° 31' 41.59" N

Längengrad 6° 17' 23.33" W

Standort auf der Karte: A-2

# Hotel La Almoraima



La Almoraima ist eines dieser unglaublichen Hotels, in denen man nicht weiß, was besser ist, ob das Hotel an sich oder die Umgebung. Denn wenn das Hotel mit seinen luxuriösen Zimmern und dem ausgezeichneten Restaurant schon spektakulär ist, so steht ihm die Umgebung, ein Wald mitten im Naturpark Los Alcornocales, in nichts nach.

La Almoraima, das 1603 errichtet wurde, ist ein ehemaliges Kloster der Mercedarier-Mönche, das als Hotel umgebaut und erst kürzlich renoviert wurde. Beeindruckend der Turm im neugotischen Stil, der alles beherrscht.

Dieses Hotel bietet einzigartige Aktivitäten, wie die Beobachtung der Hirschbrunft, der traditionellen Korckernte, die Hochwildjagd mit Treibjagd auf Hirsch, Damhirsch und Mufflon, die Beobachtung von Vögeln und wild lebender Fauna, Höhlen mit Höhlenmalerei, Reittouren... Ein besonderer Ort, ganz zweifellos.



## Castellar de la Frontera

**Hotel La Almoirama**  
 Carretera Algeciras - Ronda s/n  
 11350 Castellar de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 693 002  
 reservas@laalmoraimahotel.com  
 www.laalmoraimahotel.com

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **23**

**GPS**  
 Breitengrad 36.2772201  
 Längengrad -5.428234

Standort auf der Karte: D-3



## Castillo de Castellar-H. Alcázar

Diese Burg und die neun Landhäuser, die innerhalb einer Festung mit islamischer Architektur aus dem 12. Jahrhundert liegen, bietet einen großartigen Ausflug in die mittelalterliche Geschichte Andalusiens. Der gewaltige Steinbau hebt sich in dem kleinen Dorf mit weiß getünchten Häusern deutlich ab. Es riecht nach Meer und nach Wald.

Die Aussicht ist spektakulär, und sicherlich genossen auch die Grafen von Castellar, die hier lebten, sie des öfteren. Auf einer Seite sieht man den Felsen von Gibraltar, die Meerenge und Afrika, auf der anderen die Sierra de Grazalema. Ein idyllischer und ruhiger Ort voller Gassen und Durchgänge, die aus einer Filmszene zu stammen scheinen, und von Geiern und Adlern überflogen werden.

Nach den Entwürfen des großen Designers und Architekten Peridis zum Hotel umgewandelt, bietet es außerdem ein Restaurant, El Aljibe, in dem Sie die typischen Gerichte des Gebiets probieren können.



### Castellar de la Frontera

**Castillo de Castellar, Hotel Alcázar**  
 Plaza del Salvador s/n  
 11350 Castellar de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 693 150  
 Castillo-de-castellar@tugasa.com  
[www.tugasa.com](http://www.tugasa.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **9**  
 Landhäuser: **9**

**GPS**  
 Breitengrad 36.3186090  
 Längengrad -5.4537141  
 Standort auf der Karte: D-3

# Monasterio de San Miguel



Im Jahre 1727 ermächtigte der Herzog von Medinaceli die Nonnen vom Orden der Klarissen-Kapuzinerinnen zum Bau eines Klosters im Barockstil, das diesen Orden über zwei Jahrhunderte lang beherbergte.

Jahre später, im Jahre 1989, wurde es zu einem der herausragenden Hotels an der Bucht von Cádiz umgewandelt. Ein komfortables und romantisches Hotel, in dem Moderne und Nostalgie zusammenleben. Besonders zu erwähnen ist der sorgfältig mit herrlichen Antiquitäten dekorierte Kreuzgang. Wenige Hotels können sich außerdem einen so eindrucksvollen Konzertsaal rühmen, denn dies war die ehemalige Kirche des Klosters.

Im historischen Zentrum von El Puerto de Santa María, in dem das Hotel liegt, werden die Traditionen, die Geschichte oder die Gastronomie dieser so andalusischen Stadt gelebt.

## El Puerto de Santa María

### Monasterio de San Miguel

C/ Larga, 27

11500 El Puerto de Santa María (Cádiz)

T. 956 54 04 40

reservas@hotelmonasteriodesanmiguel.es

[www.hotelmonasteriodesanmiguel.es](http://www.hotelmonasteriodesanmiguel.es)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*

Anzahl der Zimmer: **165**

#### GPS

Breitengrad 36.6023017

Längengrad -6.2227039

Standort auf der Karte: A-2



## Hotel ITC Itaca Jerez

Ehemaliges Kloster Convento de María Auxiliadora aus dem 19. Jahrhundert, im Herzen von Jerez gelegen, vollständig restauriert und in ein Hotel der Avantgarde umgewandelt, in dem allerdings Details aus seiner Vergangenheit erhalten sind, wie die spektakuläre Steinstatue des Heiligsten Herzen nahe der Rezeption des Hotels, im ehemaligen Innenhof des Klosters, von dem außerdem der Brunnen erhalten ist.

In der ehemaligen Kapelle des Klosters befindet sich heute ein vorzügliches Restaurant, das auf regionale und internationale Küche spezialisiert ist, und aus dieser Kapelle erhaltene Details mit einer modernen und funktionalen Dekoration verbindet.

Ein Hotel, von dem aus alle bedeutenden Orte von Jerez leicht zu erreichen sind.



### Jerez de la Frontera

#### Hotel ITC Itaca Jerez

C/ Diego Fernández Herrera, 1Esq. Plaza de las Angustias, s/n 11401 Jerez de la Frontera (Cádiz)  
T. 956 350 462  
repcion@itcoteles.com  
[www.itacajerez.com](http://www.itacajerez.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*  
Anzahl der Zimmer: **53**

#### GPS

Breitengrad 36.6810029  
Längengrad -6.1333799

Standort auf der Karte: B-2

# Convento de San Francisco



In diesem ehemaligen Klarissinnen- und später ein Franziskanerkloster, das aus dem 17. Jahrhundert stammt, atmet man einen klösterlichen Frieden. In den Kloster-Hotels herrscht eine Stille, die das Ambiente prägt; es sind Orte der langsamen Fortbewegung und des Genießens der Ruhe.



An den Wänden der Rezeption sind römische Mosaikreste erhalten, in der Cafeteria La Plazuela religiöse Fresken, oder in der ehemaligen Klosterkapelle Reste der Originalgemälde, und nach der hervorragenden Restaurierung kommen noch die modernen Annehmlichkeiten hinzu.

Die Zimmer mit ihren Steinbögen und sehr hohen Decken sind einzigartig. Der Salon liegt in dem ehemaligen Chor, dessen Gestühl uns in andere Zeiten versetzt. Das Refektorium ist ein herrliches Restaurant, das eine große Vielfalt von Gerichten anbietet, vom frischen Fisch aus Barbate über Kalbfleischspezialitäten bis hin zum Obst und Gemüse des Gebiets von La Janda.



## Vejer de la Frontera

**Hotel Convento de San Francisco**  
C/ Plazuela, s/n  
11150 Vejer de la Frontera (Cádiz)  
T. 956 451 001; 956 451 002  
convento-san-francisco@tugasa.com  
[www.tugasa.com](http://www.tugasa.com)

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
Anzahl der Zimmer: **25**

**GPS**  
Breitengrad 36.2542659  
Längengrad -5.9654332

Standort auf der Karte: B-3





## Landhäuser, Finkas und Landgüter





Diese Häuser laden uns ein, das Leben auf dem Land kennenzulernen. Sie sind mit Ackerbau oder Viehzucht verbunden und bewahren die traditionelle Architektur der wirtschaftlichen Aktivitäten des Landlebens.

Einige dieser Landhäuser werden weiterhin betrieben, andere sind in Vergessenheit geraten, und wieder andere haben ihre Tore dem Tourismus geöffnet, als Mittel, um einer Aktivität und einer Architektur Kontinuität zu verschaffen, die bis auf das 16. Jahrhundert zurückgehen.

Die neuen Produktionsweisen führten dazu, dass viele Häuser überflüssig wurden, doch ihre einfache und elegante Erscheinung und ihre Lebensweise haben die Grenzen der Wirtschaft überschritten, so dass die Landhäuser inzwischen Teil des Kinos, der Literatur und des kulturellen Erbes Andalusiens sind.

In einem dieser Häuser zu übernachten bedeutet, die Natur, den Aktivtourismus, den Kontakt mit Tieren oder die Zeit im Freien zu genießen. Einige sind von Olivenbäumen umgeben und verfügen noch über die Ackergeräte, Brunnen, Ölmühlen, Blumen und Kamine, die das Leben in ländlicher Umgebung angenehmer machten. Heute sind dies Orte, an denen man ohne Hast die gute Küche, die Lektüre und die frische Luft genießen kann.

Es gibt Landhäuser, die sehr nahe an den Naturparks der Provinz liegen – wovon es ganze sechs gibt – und jedes davon mit seinen so unterschiedlichen und so extremen Landschaften, von den Steilküsten von La Breña, über das imponierende Bergmassiv von Grazalema, über den Urwald, der noch in Los Alcornocales erhalten ist, bis hin zu dem grenzenlosen Horizont der labyrinthhaften Salinen von Doñana oder der Bucht von Cádiz.

In einigen Fällen wurde auch ehemalige Schutzhütten auf dem Feld oder die Ferienhäuser von Aristokraten und wichtigen Familien umgestaltet.

## Cortijo Mesa de la Plata



Unterhalb von Arcos de la Frontera liegt der Cortijo Mesa de la Plata. Ein idealer Ort, an dem die ganze Familie den Kontakt mit Tieren erleben kann, denn hier gibt es Pferde, Schafe, Kaninchen... und ein echtes andalusisches Landhauses erleben kann, das mit ehemaligen Ackergeräten dekoriert ist.

Von den Schaukelstühlen des Salons aus, der zum Olivengarten und zum Pool führt, zeigt sich Arcos wie ein Gemälde. Die neun Zimmer des Landhauses sind gemütlich, und ihre Dekoration traditionell.

Der Speisesaal mit seiner gewölbten Decke strahlt Wärme und Ruhe aus. Es werden auch zehn ländliche Appartements angeboten.



### Arcos de la Frontera

**Cortijo Mesa de la Plata**  
 Crta. Arcos - El Bosque km. 4,5  
 11630 Arcos de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 704 848  
 info@cortijomesadelaplata.com  
 www.cortijomesadelaplata.com

Kategorie: **Hotel** \*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **9**

**GPS**  
 Breitengrad 36° 44' 36.97" N  
 Längengrad 5° 46' 58.79" O

Standort auf der Karte: C-1



## Cortijo Barranco



Wenige Kilometer von Arcos de la Frontera entfernt, umgeben von Feldern und Olivenbäumen, befindet sich der Cortijo Barranco, eine restaurierte Anlage für ländlichen Tourismus rund um eine alte Ölmühle, die als "Molino Nuestra Señora de la Luz" bekannt ist.

Der große Kamin des Landhauses ist ein Ort der Begegnung. Im Winter prägt der Geruch von Brennholz das Gebäude und schafft ein warmes und familiäres Ambiente. Im Sommer gibt der Weinstock des zentralen Innenhofs Schatten und sorgt für hübsche Lichteffekte.

Die Zimmer sind einfach und im traditionellen Stil des Gebiets gehalten. Die Bibliothek ist voller alter Bücher und lädt zur Lektüre ein. Exzellenter Speisesaal mit Gerichten der mediterranen Küche und Produkten aus eigenem Anbau. Es verfügt über einen Pool im Freien.

### Arcos de la Frontera

#### Cortijo Barranco

Ctra. Arcos-El Bosque, Km. 5.7 | Finca  
Cortijo Barranco | Apdo. 169 | 11630 Arcos  
T. 956 231 402  
reservas@cortijobarranco.com  
[www.cortijobarranco.com](http://www.cortijobarranco.com)

Kategorie: **Hotel Rural** \*  
Anzahl der Zimmer: **15**

#### GPS

Breitengrad 36,774522  
Längengrad -5,745034

Standort auf der Karte: C-1

# Hacienda El Santiscal



Die Hacienda El Santiscal ist ein offenes Fenster zum Río Guadalete, ein Beobachtungspunkt für den Flug des Fischadlers. Sie erzählt die Geschichte, dass das Gelände, auf dem dieses Landgut liegt, eine Belohnung war, die König Ferdinand der Katholische im Jahre 1485 den Kindern des Ritters Juan Armario wegen dessen Heldentaten verlieh.



Das heutige Gebäude ist hübsch und gemütlich. Es wurde zum ökologischen Hotel erklärt und ist harmonisch in seine natürliche Umgebung in unmittelbarer Nähe zu Arcos de la Frontera eingebettet.

Die bequemen und geräumigen Zimmer sind rund um einen traditionellen andalusischen Patio mit Brunnen und Blumen angeordnet, in dem man Frieden atmet. Der Kamin des geräumigen Salons lädt zur Entspannung und zur Lektüre ein. Die arabischen Böden und die Küche sind ein Beispiel für die mediterrane Fusion. Der ägyptische Küchenchef bietet Kuskus, Falafel und Hummus an.



## Arcos de la Frontera

### Hacienda El Santiscal

Avda. El Santiscal, 173

11630 Arcos de la Frontera (Cádiz)

T. 956 708 313; 616 309 310

reservas@santiscal.com · info@santiscal.com

[www.santiscal.com](http://www.santiscal.com)

Kategorie: **Hotel Rural** ★  
Anzahl der Zimmer: **12**

#### GPS

Breitengrad 36.765911

Längengrad -5.768766

Standort auf der Karte: C-1



## El Vihuelo



Mitten im Land, zwischen der Berglandschaft und den Olivenbäumen, die überall wachsen, trifft man auf diese alte, renovierte Ölmühle, aus der ein weißes gemütliches Hotel wurde. Seine lokale Gastronomie, seine Kamine, Patios und Ecken, die mit Sorgfalt und Sinn für Details gepflegt werden, laden dazu ein, die Ruhe zu genießen und diese schönen Momente mit der Familie und mit Freunden zu teilen. Die Zimmer sind bequem und angenehm. Seine Umgebung bietet eine einmalige Möglichkeit, die Natur intensiv zu erleben durch sportliche organisierte Aktivitäten oder durch Spaziergänge, bei denen man in der Umgebung eine Vielfalt von Schönheit und Aromas in sich aufnimmt. Die Sonnenuntergänge vom Hotel aus sind einfach spektakulär.



## El Bosque

### El Vihuelo

Ctra. antigua El Bosque-Ubrique km. 19

El Bosque (Cádiz)

T. 672 726 345

elvihuelo@elvihuelo.com

[www.elvihuelo.com](http://www.elvihuelo.com)

Kategorie: **Landhaus**

Anzahl der Zimmer: **10**

### GPS

Breitengrad 36° 44' 26.56" N

Längengrad 5° 30' 28.41" W

Standort auf der Karte: D-2

## Viña de Alcántara



Umgeben von einem ausgedehnten Garten mit einheimischen Bäumen, d.h. Zypressen, Korkeichen, Palmen, Lorbeerbäumen und Myrte, die zum Spaziergang einladen, liegt die Casa Viña de Alcántara, ein erdfarbenes Herrenhaus mit dem Flair eines französischen châteaux, das 1890 durch den Urgroßvater der heutigen Besitzer errichtet wurde.

Die Räume sind bequem und elegant, und wurden von den Erben dieses Juwels von Ende des 19. Jahrhunderts liebevoll eingerichtet. Mansardendächer, Holzbalken, antike Möbel und Familienfotos sorgen für ein warmes Ambiente und eine herzliche Atmosphäre. Zu erwähnen sind die Badezimmer aus Marmor und der Boden des Obergeschosses mit Dielen aus Eichenholz, das auch für Weinfässer verwendet wird. Der Salon mit Kamin ist herrlich. Das englische Frühstück ist reichlich. Der Pool mitten im Garten eine Köstlichkeit. Ein idealer Ort, von dem aus man den Zauber dieses Gebiets entdecken kann, offen für die Landschaft und das unverwechselbare Licht von Jerez.



### Jerez de la Frontera

#### Casa "Viña de Alcántara"

Ctra. A-382 Jerez-Arcos. Salida 3 (hacia Torremelgarejo) 11400 Jerez de la Fra. (Cádiz)  
T. 956 393 010  
info@vinadealcantara.com  
[www.vinadealcantara.com](http://www.vinadealcantara.com)

Kategorie: **Hotel Rural**  
Anzahl der Zimmer: **9**

#### GPS

Breitengrad 36.7136  
Längengrad -6.01222

Standort auf der Karte: B-2



## Monasterio de San Martín

Dieses zwischen den Ortschaften Castellar und Jimena de la Frontera gelegene Hotel lässt die traditionelle Architektur eines ehemaligen Klosters aus dem 18. Jahrhundert wieder aufleben und kombiniert auf perfekte Weise die Vergangenheit mit dem heutigen Luxus.

Patios, Gänge und Bögen umgeben die Zimmer, die wegen ihrer Ausstattung und exquisiten Dekoration nichts Klösterliches an sich haben.

Ausgedehnte Gärten, ein großer Pool und ein wunderbares Restaurant, inmitten einer privilegierten Umgebung mit Orangenbäumen, prähistorischen Höhlen und der gesamten Natur des nahe gelegenen Naturparks Los Alcornocales, machen den Aufenthalt in diesem Hotel zu einem echten Erlebnis.



### Jimena de la Frontera

**Hotel Monasterio de San Martín**  
 Cno. Montenegro Alto. A-210 -Km.4, San  
 Martín del Tesorillo. 11349 Jimena (Cádiz)  
 T. 956 618 515; 620 153 725  
 info@hotelmonasteriodesanmartin.com  
 www.hotelmonasteriodesanmartin.com

Kategorie: **Hotel** \*\*\*\*  
 Anzahl der Zimmer: **21**

**GPS**  
 Breitengrad 36° 16.48' 22" N  
 Längengrad 5° 21.31' 42" O

Standort auf der Karte: D-3

## Cortijo Las Piñas



Tarifa ist ein obligater Halt auf allen Routen entlang der Costa de la Luz: historisches Zentrum, freundliche Menschen, Afrika und modische Farben.

Achthundert Meter vom Strand von Valdevaqueros, einem Paradies für Wind- und Kitesurfer, und von der berühmten Düne entfernt, liegt diese Köstlichkeit von einem Appartement-Hotel mit Blick aufs Meer und auf die Berge. Grün und Salz.



Enclavado en un cortijo andaluz, Las Piñas es un ejemplo de rehabilitación, un establecimiento pequeño y acogedor, que permite un trato afable y familiar. Los apartamentos están decorados con tonos cálidos y cuentan con todas las comodidades. Intimidad y paz entre dos parques, Los Alcornocales y el de El Estrecho. Dispone de piscina y ofrece rutas a caballo y cursos de submarinismo.

### Tarifa

#### Cortijo Las Piñas

CN 340. Km 74,3

11380 Tarifa (Cádiz)

T. 956 685 136; 618 053 847

cortijo@cortijolaspinas.es

[www.cortijolaspinas.es](http://www.cortijolaspinas.es)

Kategorie: **Apto. Rural** \*\*  
Anzahl der Zimmer: **18**

#### GPS

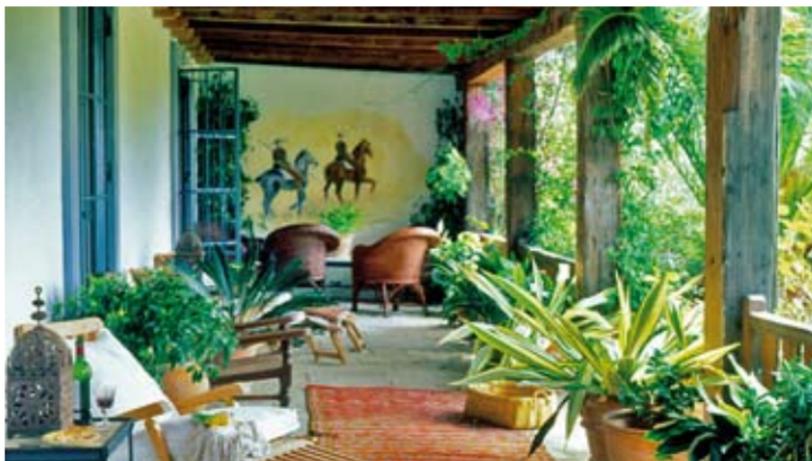
Breitengrad 36.077303

Längengrad -5.687785

Standort auf der Karte: C-4



## El Aguilón



Dieses Landgut, das zu einem Natur-Hotel voller Pflanzen und Palmen umgewandelt wurde, liegt inmitten einer wunderschönen Landschaft: am Hang der Berge des Naturparks Los Alcornocales und nur wenige Kilometer vom Strand von Bolonia mit seinen römischen Überresten von Baelo Claudia entfernt. Ein magischer Ort zum Spaziergehen, zum Reiten, und um die Zeit zu genießen.

Der Salon mit seinem großen Kamin, seinen Decken aus Sichtbalken und seinen handgemalten Tellern erweist sich als ein Ort für das Gespräch und die Lektüre. Die Zimmer sind geräumig und elegant, modern, und geschmackvoll und gemütlich dekoriert.

Zum Hotel gehört auch ein Restaurant, ein großer Pool inmitten von Orangenbäumen, ein türkisches Bad und ein Stall für die Pferde, doch vor allem bietet es Ruhe und Privatsphäre.

### Tarifa

**Cortijo El Aguilón**  
 CN 340. Km 68,3  
 Facinas 11391 Tarifa (Cádiz)  
 T. 956 687 125  
 info@elaguilon.com  
 www.elaguilon.com

Kategorie: **Ländliches H.**  
 Anzahl der Zimmer: 7

**GPS**  
 Breitengrad 36° 07' 20.33" N  
 Längengrad 5° 42' 15.80" O

Standort auf der Karte: C-4

## Casa La Siesta



Manchmal verbinden sich der Luxus, die Umgebung, die Ruhe und der freundliche Umgang zu einem einzigartigen Ort. Dies ist der Fall bei der Casa La Siesta, einem Hotel, das von einem ehemaligen Landgut inspiriert wurde, deren Materialien und ursprüngliche Architektur noch erhalten sind. Es bietet gleichzeitig den Zauber der Vergangenheit und die Annehmlichkeiten der Gegenwart.

Ein großer Salon mit Kamin bietet uns einen gemütlichen Rückzugsort im Winter, während wir im Sommer auf den herrlichen Terrassen und am Pool das Licht des Südens genießen können.

Ein großes Restaurant und eine Bodega vervollständigen das Angebot dieses Hauses, das nur 10 Minuten von Vejer entfernt liegt. An einem idealen Ort zur Entdeckung der großen kulturellen Vielfalt, des Freizeitangebots und der Schönheit des Gebiets.



### Vejer de la Frontera

**Casa La Siesta**  
 Los Parralejos. La Muela  
 11150 Vejer de la Frontera (Cádiz)  
 T. 956 232 003; 699 619 430  
 info@casalasiesta.com  
 www.casalasiesta.com

Kategorie: **Ländliches H.**  
 Anzahl der Zimmer: **9**

**GPS**  
 Breitengrad 36° 18.120 N  
 Längengrad 5° 58.498 O

Standort auf der Karte: B-3



## Hacienda Buena Suerte



Schon der Name verspricht einen angenehmen Aufenthalt. An der Route der Weißen Dörfer der Provinz Cádiz gelegen, ist die Hacienda Buena Suerte ein idealer Ort für alle, die den Reitsport lieben oder das Reiten lernen möchten. Es werden verschiedene Reitkurse und Reittouren durch die Sierra angeboten.

Die Zimmer sind geräumig und bequem, der Pool spektakulär. In der Umgebung, inmitten von Olivenhainen, bietet die Hacienda die seltene Gelegenheit, die Tiere des Gehöfts in Freiheit zu erleben.

Sie stellt ihr eigenes Olivenöl her und verfügt über einen ökologischen Obst- und Gemüsegarten. Das Restaurant bietet Gerichte des Gebiets und aus Nordafrika, wie Kuskus. Großartige Fusion mit französischen Einflüssen.



### Villamartín

#### Hacienda Buena Suerte

Ctra. Villamartín – Prado del Rey km. 3  
11650 Villamartín (Cádiz)  
T. 956 231 286; 670 644 946  
magda-dysli@gmx.de  
[www.hacienda-buena-suerte.de](http://www.hacienda-buena-suerte.de)

Kategorie: **Ländliches H.**  
Anzahl der Zimmer: **15**

#### GPS

Breitengrad 36° 53' 36.73" N  
Längengrad 5° 33' 40.59" O

Standort auf der Karte: D-1

# Hacienda El Rosalejo



Der Eingang der Hacienda El Rosalejo wirkt majestätisch. Die Geräumigkeit, die Decken, die Möbel der Epoche, der Boden... Alles versetzt den Reisenden in eine Welt voller Erinnerungen an Amerika. Das Gebäude, das Agustín de Ahumada, Vizekönig von Mexiko, bauen ließ, ist heute eine angenehme Mischung aus Geschichte und Moderne. Ein Palast aus dem 18. Jahrhundert mit den Annehmlichkeiten und Errungenschaften des 21. Jahrhunderts, der in den Ausläufern der Sierra de Cádiz liegt.



Nach den verschiedenen Restaurierungen im Anschluss an die Zerstörung durch die Truppen Napoleons hat sich der Palast seine Essenz bewahrt. Die Zimmer sind prächtig und strahlen Eleganz aus.

Das Restaurant ist eines der besten des Gebiets. Ausgezeichnete Rezepte und eine großartige Weinkarte, um nach den Ausflügen durch die Weißen Dörfer der Umgebung Energie aufzuladen.

## Villamartín

### Hacienda El Rosalejo

Ctra. Villamartín – Ubrique, km 6.6

11650 Villamartín (Cádiz)

T. 956 23 10 00; 630 714 537; 616 49 09 24

ismael@elrosalejo.com

[www.elrosalejo.com](http://www.elrosalejo.com)

Kategorie: **Ländliches H.**  
Anzahl der Zimmer: **8**

#### GPS

Breitengrad 36° 48' 23.06" N

Längengrad 5° 35' 37.32" O

Standort auf der Karte: D-1



## Schlusswort

Das Wörterbuch der Königlichen spanischen Akademie für Sprache ist sehr nüchtern, was das Wort Charme betrifft, das weiterhin als nicht greifbar, flüchtig, immer unvollständig dargestellt wird, genauso wie die Wörter Magie oder Zauber. Doch man braucht nur die Koffer abstellen und die Fenster öffnen, und schon weiß man, dass man sich in einem Hotel mit Charme befindet.

Mit einem einzigen objektiven Kriterium zu bestimmen, welche Unterkunft Charme hat oder nicht, ist allerdings immer noch eine unmögliche Aufgabe.

Doch wir mussten all jenen Reisenden Antworten geben, die statt der großen Hotels lieber in einzigartigen Unterkünften wohnen. Diese Hotels, die nicht nur ein Mittel für den Besuch der Provinz Cádiz sind, können selbst zu einem Reiseziel werden. Zum Beispiel für den Kurzausflug, von dem alle träumen, für ein Wochenende.

Unser Ausgangspunkt war, dass der Charme innerhalb der Hotels, Gasthäuser und Pensionen dieses Führers liegen musste, doch auch in der Umgebung. So sollten die Ausblicke aufs Meer, auf die Landschaft oder auf die historischen Ortskerne unserer Dörfer und Städte den Vorrang vor der Nähe zu Autobahnen oder großen Verkehrsachsen haben.

Den Charme findet man in vielen Landhäusern, doch hier sind nur diejenigen aufgeführt, die "zum Hotel berufen" sind. Die einem nicht einfach nur den Schlüssel aushändigen, sondern auch ihre Zeit widmen.



Wir wollten nicht, dass jemand ein herrliches Landhaus mietet, und die Gelegenheit zum Gespräch, zur Freude an der Betreuung und der Gastfreundschaft verpasst, für die die Provinz Cádiz verdienstermaßen bekannt ist.

Der Charme sollte auch in den kleinen Details liegen, weshalb in diese Auswahl jene Einrichtungen aufgenommen wurden, die die beste Instandhaltung und Dekoration bieten. Eine weitere Voraussetzung für die Aufnahme in den Führer war, dass die Einrichtung eine Webseite besitzen musste.

Zu diesen Parametern kamen noch die Legenden, das Erbe, viel Zuneigung und eine Prise Originalität als ehrliche Formel hinzu, die die Suche nach Einzigartigkeit und Charme befriedigen kann.

Diese Publikation möchte auch eine doppelte Funktion erfüllen: die Vermarktung von Einrichtungen zu fördern, denen es hierfür an den Mitteln fehlt, die den großen Hotelketten zur Verfügung stehen, und als Visitenkarte für die typischen, einzigartigen Hotels der Provinz Cádiz zu dienen.

Diese erste Auswahl ist sicher ausbaufähig, so dass in den nächsten Ausgaben neue Einrichtungen mit aufgenommen werden. Die Substanz ist vorhanden, ebenso wie der Wille, weiterhin die Identität jedes Dorfes und jeder Stadt der Provinz Cádiz für die Nutzung als Hotel wiederzubeleben.

# Fremdenverkehrsbüros der Provinz

## DELEGACIÓN PROVINCIAL DE TURISMO Y COMERCIO DE LA JUNTA DE ANDALUCÍA

Plaza Asdrúbal s/n Ático. Edf. Junta de Andalucía. 11071 CÁDIZ | Tel.: 956 006 360  
www.andalucia.org | dpcadiz.ctc@juntadeandalucia.es

## PATRONATO PROVINCIAL DE TURISMO

Plaza de Madrid s/n. Estadio Ramón de Carranza. Fondo Sur. Planta 4ª. C.P. 11011  
T 956 807 061 · F 956 214 635 | www.cadizturismo.com · Info@cadizturismo.com

### CÁDIZ CIUDAD

OFICINA DE TURISMO  
DE LA JUNTA DE ANDALUCÍA  
Avda. Ramón de Carranza s/n  
T 956 203 191 ·  
otcadiz@andalucia.org  
www.andalucia.org

### CENTRO DE RECEPCION DE TURISTAS DEL AYUNTAMIENTO DE CADIZ

Paseo de Canalejas s/n  
T 956 241 001  
info.turismo@cadiz.es · www.cadiz.es

### ALGECIRAS

DELEGACIÓN MUNICIPAL DE TURISMO  
Centro de Cooperación y Congresos  
Avda. Villanueva s/n. C.P. 11207  
T 956 581 413  
turismoalgeciras@gmail.com  
www.ayto-algeciras.es

### ARCOS DE LA FRONTERA

OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Cuesta de Belén, 5. C.P. 11630  
T 956 702 264  
turismo@arcosdelafrontera.es  
www.turismoarcos.es

### BARBATE

OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Paseo Marítimo, 5. C.P. 11160  
T 956 063 613  
turismo@barbate.es · www.barbate.es

### BENALUP - CASAS VIEJAS

OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Paterna, 4. C.P. 11190  
oficinaturismo@benalupcasasviejas.es  
T 956 417 733

### BORNOS

OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Palacio de los Ribera · Plza. Alcalde José  
González, 2. C.P. 11640  
T 956 728 264  
turismodebornos@bornos.es  
www.bornos.es

### CONIL DE LA FRONTERA

PATRONATO MUNICIPAL DE TURISMO  
Carretera, 1. C.P. 11140  
T 956 440 501; 956 440 222  
turismo@conil.org · www.turismo.conil.org

### CHICLANA DE LA FRONTERA

OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
C/ La Plaza, 3. C.P. 11130  
T 956 535 969  
turismo@chiclana.es  
www.turismochiclana.com

### CHIPIONA

OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Castillo de Chipiona · Castillo 5  
C.P. 11550  
T 956 929 065  
turismo@aytochipiona.es  
turismochipiona@gmail.com  
www.turismochipiona.es

### EL BOSQUE

OFICINA DE INFORMACIÓN TURÍSTICA  
Bajos Plaza de toros, 11 C.P.11670  
T 956 727 019  
elbosqueturismo@andaluciajunta.es  
www.elbosquekilometrocerro.es

### EL PUERTO DE SANTA MARÍA

OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Palacio de Aranibar. Plz. Alfonso X  
El Sabio, 9 (junto al castillo San Marcos)  
C.P. 11500  
T 956 483 714; 956 483 715  
turismo@elpuertodesantamaria.es  
www.turismoelpuerto.com

### ESPERA

OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Los Toros s/n C.P. 11610  
T 956 720 432  
turismoespera@gmail.com  
www.webespera.es

### GRAZALEMA

CENTRO DE INFORMACIÓN TURÍSTICA  
Plaza Asomadero, 3. C.P. 11610  
T 956 132 052  
www.centrodeinformaciongrazalema.info  
turismograzalema@gmail.com

### JEREZ DE LA FRONTERA

OFICINA DE INFORMACIÓN TURÍSTICA  
Aeropuerto de Jerez  
T 956 186 808  
www.cadizturismo.com  
oficina.aeropuerto@cadizturismo.com

OFICINA DE INFORMACIÓN TURÍSTICA  
Plaza del Arenal s/n C.P. 11403  
T 956 341 711 956 338 874 · F 956 341 711  
turismoinfo@aytojerez.es  
www.turismojerez.com

JEREVISIÓN Recepción e Información Turística  
C/ Armas, 17 (Frente al torreón del Alcazar)  
C.P. 11401.  
T 956 169 920 609 579 294  
www.jerevision.com  
info@jerevision.com

**LA LÍNEA DE LA CONCEPCIÓN**  
OFICINA DE TURISMO  
DE LA JUNTA DE ANDALUCÍA  
Avenida del Ejército, esquina con  
Avda. 20 de Abril s/n. C.P.11300  
T 608 638 500  
otlinea@andalucia.org · www.andalucia.org

OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Avda. Príncipe de Asturias s/n. C. P.: 11300  
T 956 171 998  
turismo@lalinea.es www.turismocg.com

**LOS BARRIOS**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Paseo de la Constitución, 15. C.P. 11370  
T 956 582 504  
informacionturistica@ayto-losbarrios.es  
www.losbarrios.es

**MEDINA SIDONIA**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
C/ San Juan s/n. C.P.:11170  
T 956 412 404 ·  
oficinadeturismodemedinasideonia@hotmail.es  
www.medinasideonia.com

**OLVERA**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Plaza de la Iglesia s/n. C.P. 11690  
T 956 120 816  
info@turismolvera.es  
www.turismolvera.es

**PRADO DEL REY**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Fuente s/n. C.P. 11690  
T 956 724 436  
turismo.pradodelrey@dipucadiz.es  
www.pradodelrey.org

**PUERTO REAL**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Plaza Rafael Alberti, 4. C.P. 11510  
T 856 213 362  
oficina.turismo@puertoreal.es  
www.turismo.puertoreal.es

**ROTA**  
FUNDACIÓN MUNICIPAL DE  
TURISMO Y COMERCIO  
Castillo de Luna. Cuna, 2. C.P. 11520  
T 956 841 352; 956 846 345  
turismo@aytorota.es  
www.turismorota.com

**SAN FERNANDO**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Real, 26. C.P.11100  
T 956 944 226; 956 944 227  
turismo@aytosanfernando.org  
www.turismosanfernando.org

**SANLÚCAR DE BARRAMEDA**  
PATRONATO MUNICIPAL DE TURISMO  
Calzada Duquesa Isabel s/n. C.P.11540  
T 956 366 110  
sanlucarturismo@gmail.com  
www.sanlucardebarrameda.es

**SAN ROQUE**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Palacio de los Gobernadores.  
C/ Rubín de Celis, 1 C.P. 11360  
T 956 694 005, 956 780 106  
Ext.: 2340  
turismo@sanroque.es  
www.sanroque.es/turismo

**SETENIL DE LAS BODEGAS**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Villa, 2. C.P. 11692  
T 956 134 261; 659 546 626  
turismo@setenil.com  
www.setenil.com

**TARIFA**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Paseo de la Alameda s/n. C.P. 11380  
T 956 680 993 · F 956 680 676  
turismo@aytotarifa.com  
www.aytotarifa.com/turismo

**UBRIQUE**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Moreno de Mora, 19 A. C.P. 11600  
T 956 464 900 ·956 461290 Ext. 1030  
www.ayuntamientoubrique.es  
turismodeubrique@hotmail.com

**VEJER DE LA FRONTERA**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Avda. de los Remedios, 2. C.P. 11150  
T 956 451 736  
oficinaturismovejer@hotmail.com  
info@turismovejer.es  
www.turismovejer.es

**VILLAMARTÍN**  
OFICINA MUNICIPAL DE TURISMO  
Plaza del Ayuntamiento, 10  
T 956 733 555  
culturavillamartin@gmail.com  
www.villamartin.es

# Liste der Unterkünfte nach Ortschaften der Provinz

## ALGECIRAS

Hotel Reina Cristina .....09

## ARCOS DE LA FRONTERA

Parador Casa del Corregidor .....10

La Casa de Bóvedas .....11

La Casa Grande .....41

Hotel Marqués de Torresoto.....42

Hotel El Convento.....59

Cortijo Mesa de la Plata.....69

Cortijo Barranco .....70

Hacienda el Santiscal.....71

## BARBATE

El Palomar de la Breña .....12

## BENALUP-CASA VIEJAS

Hotel Utopía.....31

## CÁDIZ

Hotel Argantonio.....13

Hospedería Las Cortes

de Cádiz.....32

Hotel Convento Cádiz.....60

## CASTELLAR DE LA FRONTERA

Hotel La Almoraima.....61

Castillo de Castellar

-H. Alcázar.....62

## CHIPIONA

Hotel Playa de Regla .....43

## CONIL DE LA FRONTERA

Casa Alborada .....14

Hotel Almadraba Conil .....33

Hotel La Princesa

y el Guisante .....34

El Alojado de Velarde.....35

## EL BOSQUE

El Vihuelo.....72

## EL PUERTO DE SANTA MARÍA

Hotel Bodega Real.....15

Casa Huéspedes Santa María .....16

Palacio San Bartolomé.....44

Monasterio San Miguel.....63

## GRAZALEMA

Hotel Puerta de la Villa.....17

Pensión Casa de las Piedras .....18

## JEREZ DE LA FRONTERA

La Fonda Barranco .....19

Hotel Villa de Jerez.....45

Hotel Bellas Artes .....46

Palacio Garvey .....47

Hotel La Casa Grande.....48

Hotel ITC Jerez.....64

Casa Viña de Alcántara .....73

## JIMENA DE LA FRONTERA

Hostal El Anón .....20

Casa Rural Las Aves .....36

Monasterio de San Martín.....74

## MEDINA SIDONIA

Hotel Medina Sidonia .....49

## SANLÚCAR DE BARRAMEDA

Palacio de Arizón .....50

Hospedería FC

Medina Sidonia.....51

Posada de Palacio .....52

## TARIFA

La Casa Amarilla .....21

El Escondite del Viento.....22

Posada La Sacristía .....23

Hotel Dos Mares .....37

La Casa de La Favorita.....53

Cortijo Las Piñas.....75

Cortijo El Aguilón.....76

## VEJER DE LA FRONTERA

La Casa del Califa .....24

Hostal La Botica.....25

Siete Balcones y un Patio.....26

Hotel V.....54

Convento de San Francisco.....65

Casa La Siesta .....77

## VILLAMARTÍN

La Antigua Estación .....27

Hacienda Buena Suerte .....78

Hacienda El Rosalejo.....79

Der Touristenverband ist nicht verantwortlich für mögliche unangekündigte Änderungen der Daten und Angaben durch die Unternehmen.







[www.cadizturismo.com](http://www.cadizturismo.com)



Andalucía



Diputación  
de Cádiz

PATRONATO  
PROVINCIAL  
DE TURISMO

